

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

Le choix des employeurs avisés

N.B.: Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et aux hommes.

ASSURANCE CHARGÉ(E) DE CLIENTÈLE

Notre client, une société d'assurance d'envergure internationale, membre du groupe **Factory Mutual** est à la recherche d'une personne expérimentée pour développer et servir une clientèle d'importance, en assurance de dommages aux biens.

Votre candidature nous intéresse tout particulièrement. Si vous êtes bilingue, et si vous êtes distingué(e) dans le développement et le service d'affaires en assurances générales.

Faites parvenir votre curriculum vitae à Jean Desjardins, sous le numéro de référence: D-2065.

Desjardins, Fortin & Associés inc.

CONSEILLERS EN RESSOURCES HUMAINES
381, Notre-Dame ouest, bureau 100, Montréal (Québec) H2Y 1V2
(514) 288-2940

ASSURANCE GÉNÉRALE

La Capitale, filiale de Mutuelle des Fonctionnaires du Québec et compagnie d'assurance générale au service exclusif des membres de la fonction publique et parapublique est à la recherche de candidat(e)s pour occuper des postes permanents de:

EXPERT EN SINISTRES

LA FONCTION

Accorder aux sinistrés les indemnités dues en vertu du contrat d'assurance dans les meilleurs délais possibles et selon une évaluation judicieuse et équitable. Établir la responsabilité des sinistres et se conformer aux politiques de la compagnie.

EXIGENCES

- D.E.C. en assurance générale;
- détenir le cours C-11 (Principes et pratiques de l'assurance);
- trois ans d'expérience pertinente;
- désirer parfaire sa formation;
- jugement — initiative.

COMMIS AUX SINISTRES

LA FONCTION

Recevoir et prendre note des demandes de réclamations de sinistres des assurés, effectuer différentes recherches de dossiers et exécuter divers travaux requis par les experts et le réviseur.

EXIGENCES

- secondaire V (option secrétariat);
- 2 ans d'expérience pertinente dont au moins une année dans un service de réclamations;
- être disponible à suivre des cours en assurance générale (I.A.R.D.).

CONDITIONS DE TRAVAIL (applicables aux 2 postes)

- rémunération selon les qualifications et l'expérience;
- plan complet d'avantages sociaux.

LIEU DE TRAVAIL (applicable aux 2 postes)

Montréal

Toute candidature sera tenue confidentielle et devra être expédiée avant le 8 octobre 1983 à:



La Capitale
Compagnie d'assurance générale

Groupe Mutuelle
des Fonctionnaires

Directeur des ressources humaines
Case postale 16040
Québec (Québec)
G1K 7X8

Fédération
des caisses populaires Desjardins
du Bas St-Laurent

OFFRE D'EMPLOI

L'INSTITUTION:

CAISSE POPULAIRE DE MONT-JOLI

LE TITRE:

DIRECTEUR(TRICE)

LA DESCRIPTION:

Sous l'autorité du conseil d'administration, planifie, organise, dirige et contrôle l'ensemble des secteurs d'activités de la caisse populaire. Transmet les recommandations au conseil d'administration relativement au budget et politiques de la caisse. Transmet également l'information relative à la gestion et aux opérations de la caisse au conseil d'administration, au conseil de surveillance et à la commission de crédit. Voit au développement de la caisse dans son milieu et assure certaines activités de représentations de concert avec les dirigeants.

LE MILIEU:

Située en milieu urbain, la caisse compte un actif de 18,7 millions et utilise les services de 20 employés à temps plein. Son portefeuille de prêts de 14,4 millions se répartit comme suit:

- 8,1 millions de crédit commercial
- 7,8 millions de crédit hypothécaire
- 5,5 millions en reconnaissance de dettes

La caisse compte au-delà de 8000 comptes actifs.

LES EXIGENCES:

- Une formation académique de 10 années dans un poste cadre.
- Expérience pertinente minimum de 10 années dans un poste cadre.
- La personne retenue devra posséder de fortes habiletés de gestion et une solide expertise en crédit et en contrôle opérationnel. De plus, elle devra connaître les différents services d'épargne et de crédit. Enfin, elle devra faire preuve d'initiative et de dynamisme.
- La connaissance du crédit commercial est essentielle.

LES CONDITIONS DE TRAVAIL:

- Les conditions salariales sont des plus compétitives et la caisse offre une gamme complète d'avantages sociaux.

Toute personne intéressée doit faire parvenir son curriculum vitae avant 17:00 heures, mercredi, le 12 octobre 1983, en indiquant le numéro du dossier 14-C, au:

Service des Ressources Humaines
Fédération des caisses populaires
Desjardins du Bas St-Laurent
681 boul. St-Germain ouest
Rimouski (QUÉBEC)
G5L 7E5

DIRECTEUR ASSURANCE HABITATION

Notre client, une société d'assurances réputée, ayant son siège social à Montréal, requiert les services d'un directeur, assurance habitation.

Sous l'autorité du vice-président souscription, vous assumerez en tant que gestionnaire un rôle de premier plan. Vous avez à votre acquis un minimum de dix (10) ans d'expérience en souscription résidentielle et/ou commerciale et une expertise en assurance habitation. Diplômé de niveau collégial, vous avez complété avec succès les cours de l'I.A.C.

Ce poste offre un programme de rémunération des plus intéressants qui comprend une voiture fournie et une gamme complète d'avantages sociaux.

Veuillez communiquer en toute confiance avec M. Paul Cyr ou faites parvenir votre curriculum vitae, sous la référence: D-2061.

Desjardins, Fortin & Associés inc.

CONSEILLERS EN RESSOURCES HUMAINES
381, Notre-Dame ouest, bureau 100, Montréal (Québec) H2Y 1V2
(514) 288-2940

la fierté à une ville

montréal

SURINTENDANT DES PROJETS D'INGÉNIERIE

Service des travaux publics

51740.00\$ - 67700.00\$

NATURE DE L'EMPLOI: Sous direction générale, le titulaire gère l'Unité projets d'ingénierie principalement responsable de la conception et de la réalisation de projets d'électricité à haute et à basse tension, de mécanique industrielle, de commande à distance et de contrôle automatique servant aux installations d'aqueduc et d'égouts. Il doit de plus, coordonner la mise en place et le suivi d'un projet de gestion centralisée des usines par informatique et fournir un soutien technique aux autres services municipaux en regard de son domaine d'expertise.

QUALITÉS REQUISES: Détenir un diplôme universitaire de 1er cycle (Bacc) en génie dans une discipline appropriée (génie électrique, mécanique, électronique d'instrumentation ou informatique) et être membre en règle de l'Ordre des ingénieurs du Québec. De préférence avoir suivi un certain nombre de cours en sciences administratives et en gestion du personnel. Posséder dix (10) années d'expérience dans la réalisation de projets de commande à distance, de contrôles automatiques et de systèmes informatisés dont une partie acquise dans la coordination et la surveillance de personnel. Une compensation jugée suffisante pour l'instruction et l'expérience pourra aussi être considérée.

DIVERS: être résident de la Ville de Montréal ou s'engager à y résider dans les douze mois suivant la permanence et ce pour toute la durée de l'emploi; parler et écrire le français; parler l'anglais; habileté à diriger du personnel; esprit de synthèse et d'analyse.

S'inscrire au moyen du questionnaire «demande d'emploi» qui s'obtient au Service du personnel, «Édifice le Vieux Palais», 185 est. rue Notre-Dame, bureau 120, Montréal H2Y 1B5 et le retourner accompagné des documents requis (originaux). Tél.: (514) 673-3336. Cette demande dûment remplie, doit nous parvenir au plus tard le 14 octobre 1983. Le Service du personnel se réserve le droit de refuser toute demande d'inscription à un concours ainsi que tout document soumis après la date de fermeture.

Les candidats doivent posséder les qualités personnelles appropriées et satisfaire aux exigences physiques de l'emploi. Ce concours est également ouvert aux femmes et aux hommes.



DIRECTEUR GÉNÉRAL

Responsabilités:

- Promotion et développement de l'Institut par un meilleur programme de diffusion.
- Rédaction de textes pour les cours de l'Institut.
- Développement et conduite de séminaires.
- Direction du personnel d'un petit bureau.
- Direction générale de l'administration et des affaires de l'Institut.

Compétence et/ou expérience:

- Détenir un diplôme universitaire, diplômé de l'I.C.T.T. ou équivalent.
- Connaissance et expérience en distribution et transport et/ou en éducation et son administration.
- Bilingue (français et anglais).
- Énergique et résolu dans l'approche des tâches.
- Possède un sens de leadership et de communication exceptionnel.
- Connaissance en ordinateur et comptabilité, un atout.
- Personne ayant déjà publié des ouvrages didactiques, considérée.
- Libre de voyager au Canada.

Poste à Toronto, Ontario

Se rapportant à un Conseil de direction, bénévole.

Candidature: Les candidats intéressés doivent faire parvenir un résumé de leur expérience, qualification et salaire à:

Management Committee
Canadian Institute of Traffic and Transportation
44 Victoria Street, suite 515
Toronto, Ontario M5C 1Y2

JEVCO

Jevco Motoplan

La société de gestion en assurance Jevco est une entreprise dynamique et en essor constant. Son volume d'affaires croissant justifie la création d'un poste de représentant pour son programme Motoplan.

Les principales responsabilités de ce poste regroupent l'établissement de territoires et horaires, de visites nécessaires auprès des courtiers, la représentation de l'entreprise lors de congrès pertinents, la mise sur pied de campagnes publicitaires ainsi que toutes autres tâches reliées à la fonction marketing.

La personne qui comblera ce poste devra posséder une personnalité à l'image de l'entreprise soit, dynamique, attentive aux demandes. Un salaire intéressant ainsi qu'une gamme complète d'avantages sociaux seront offerts à la personne choisie.

Si ce poste vous intéresse et que vous possédez les qualifications énoncées plus haut, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à l'adresse suivante:

Société de gestion en assurance Jevco
2021, rue Union, Suite 1150
Montréal (Québec) H3A 2S9
a/s Suzanne Dubreuil
Chef des ressources humaines

la presse

CAHIER 2

MONTRÉAL, SAMEDI 1er OCTOBRE 1983

Pour y faire insérer vos annonces:

285-7320



Cadre supérieur

Organisme culturel

Ce poste se situe à l'échelon le plus élevé de cet organisme à but non lucratif axé sur les communications et reconnu pour sa créativité.

Gestionnaire talentueux, ce nouveau titulaire devra avoir des réalisations concrètes à son actif ainsi qu'une grande énergie afin de bien prendre en main les nombreuses activités de cet organisme. Un intérêt marqué pour la scène culturelle ainsi que la force de caractère requise pour donner de nouvelles orientations comptent également au nombre des critères de succès.

Nous recherchons des candidats reconnus pour leurs qualités exceptionnelles dans la gestion des personnes, pour l'aisance de leurs communications dans les deux langues ainsi que la présence qu'ils pourraient dégager dans leurs contacts avec le public et les cadres spécialisés de l'organisme.

Veuillez soumettre votre curriculum vitae par écrit. L'aspect confidentialité sera respecté. Référez au dossier No 5522.

**Price
Waterhouse
et Associés**
CONSEILLERS EN ADMINISTRATION

1200, avenue McGill College
Montréal, Québec H3B 2G4

Membre de l'Association canadienne des conseillers en administration

Généraliste des affaires Introduisez-vous en milieu nouveau

Une entreprise diversifiée et renommée oeuvrant dans un secteur industriel en voie de modernisation technologique recherche un individu flexible, ambitieux et bilingue désireux d'orienter sa carrière dans un milieu nouveau, à la fois exigeant et riche en défis à titre de

Directeur-adjoint, Opérations

Assisté d'un ingénieur chargé de projets et d'un personnel au siège social affecté au soutien et contrôle administratif et financier, vous devrez améliorer la performance de plusieurs usines par le moyen d'interventions planifiées au niveau des directeurs locaux.

Voici une occasion peu commune pour un généraliste des affaires de développer une expertise dans un domaine captivant et de se distinguer auprès de la haute direction d'une organisation en voie de former une nouvelle équipe de dirigeants.

Le traitement correspondra au type d'expérience et au niveau de la formation du candidat.

Veuillez nous faire parvenir votre curriculum vitae ou communiquez directement avec nous dès aujourd'hui en toute confiance.

505 ouest, de Maisonneuve
Suite 1001
MONTRÉAL, Québec
H3A 3C2
a/s Paul Marcoux

**Piché,
Charron
& Associés**

Conseillers en gestion & Recherche de Cadres

Steinberg vous offre des possibilités de carrière comme:

PROGRAMMEUR ANALYSTE PRINCIPAL

Qualifications requises:

- IBM DOS/VSE, COBOL, VSAM, CICS.
- avoir au moins quatre à cinq ans d'expérience pertinente en programmation et en analyse;
- avoir le sens des relations humaines et du leadership;
- le titulaire pourrait être appelé à diriger un petit groupe d'employés participant à la maintenance et à la mise au point d'améliorations des systèmes actuels.

Steinberg offre un salaire concurrentiel et une gamme complète d'avantages sociaux. Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae sous pli confidentiel, en rappelant le numéro de référence P-01583, à:



Le Service d'embauche, suite 1105
STEINBERG Inc.
Piazza Alexia Nihon
1500, avenue Atwater
Montréal, Québec H3Z 1Y3
STEINBERG
PAS D'INTERMÉDIAIRES S.V.P.

Direction des ventes – Haute technologie

Directeur, Est du Canada

Cette société dynamique et florissante, d'envergure mondiale, appartenant au secteur de la haute technologie, connaît depuis quelques années une croissance exceptionnelle. Compte tenu d'un marché en pleine expansion et d'une politique énergique de développement de produits, ses perspectives d'avenir sont particulièrement prometteuses.

Cette société vous offre l'occasion exceptionnelle de vous joindre à son équipe de direction canadienne et d'exercer des responsabilités de haut niveau, dans le cadre de l'expansion d'un territoire composé du Québec et des Provinces maritimes. Ce poste, essentiellement axé sur la vente et la direction des ventes, comporte en outre des responsabilités dans les domaines du marketing et des relations publiques.

Diplômé universitaire de préférence, le candidat recherché doit déjà avoir une brillante carrière à son actif et posséder au moins cinq années d'expérience à la direction des ventes, dans le secteur de la haute technologie. Le poste suppose des aptitudes très étendues sur le plan de la vente et du marketing et une excellente connaissance du marché de l'Est du Canada. Combinées à un vif enthousiasme et à un esprit compétitif, ces qualités permettront au titulaire de gravir rapidement les échelons de cette société en pleine croissance. La rémunération, attrayante, intéressera les personnes gagnant actuellement autour de 100 000 dollars. Bilinguisme essentiel. Poste à Montréal.

Nous vous invitons à envoyer votre curriculum vitae à Mme Louise Sidky ou à l'appeler à (514) 879-3227. Discretion assurée.

PEAT MARWICK

1155 ouest, boul. Dorchester
Montréal, Qué. H3B 2J9

Membre de l'Association canadienne des conseillers en administration

DRUMMOND Programmeur Analyste Boucherville (Québec)

Notre société, l'une des plus importantes au Canada dans le domaine de la conception et de l'impression de formules d'affaires, recherche un programmeur analyste pour son service informatique.

Le poste:

Sous l'autorité du directeur de projets, le titulaire de ce poste participe activement à la réalisation de diverses applications de moyenne et grande envergures notamment de systèmes en direct pour le secteur manufacturier.

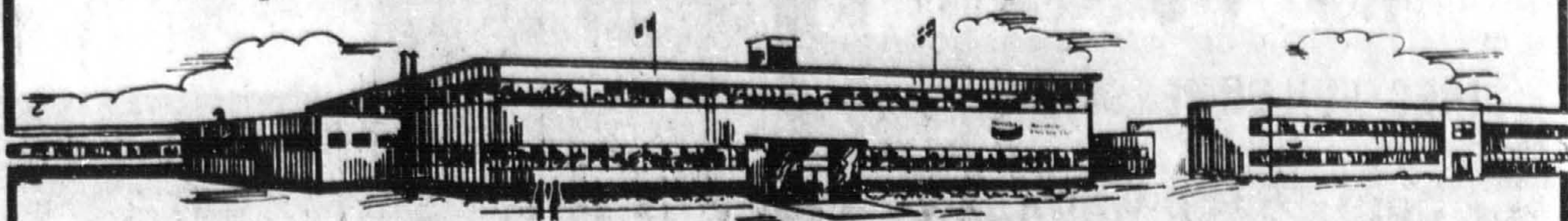
Qualifications:

- D.E.C. en informatique;
- minimum de 3 années d'expérience à un poste équivalent;
- connaissance pratique et approfondie des systèmes Honeywell ou IBM en direct;
- connaissance approfondie des langages COBOL ou RPG 11 est essentielle.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae à l'adresse suivante:

Drummond Formules d'Affaires Ltée.
Service du personnel
210 Montarville
Boucherville (Québec) J4B 6T3

Une portée mondiale... depuis Montréal



AVIATION ELECTRIC LTD. est une entreprise canadienne dont le siège social est situé à Montréal. Filiale de la Bendix Corporation, notre excellente réputation repose sur la supériorité que nous reconnait notre clientèle internationale. Près de 1 000 hommes et femmes exercent leurs talents à la conception, la construction, la réparation et la mise en marché d'instruments électroniques et aérospatiaux de haute précision. Notre approche progressiste à l'endroit de nos ressources humaines leur permet de poursuivre un cheminement professionnel qui les mène droit vers le succès!

Ingénieur de projets

Vous serez responsable des projets de design et de développement de systèmes électromécaniques complexes à base de micro-processeurs qui sont utilisés dans les commandes d'alimentation de turbines à gaz. Le poste requiert une expérience des systèmes à base de micro-processeurs. Une familiarité avec les applications utilisant des actionneurs, des transducteurs ainsi qu'une expérience dans le design des systèmes de contrôle sont nécessaires.

Ingénieur en électronique – Fiabilité

Vous travaillerez sur des systèmes de navigation à base de micro-processeurs et serez appelé à contrôler les aspects de la qualité dans la fabrication de produits électroniques. Vous conduirez des vérifications visant à assurer la conformité aux exigences de génie et aux exigences contractuelles des procédés et des procédures d'inspection/d'essai. Vous aurez à produire des analyses pour fins de contrôle des standards de qualité et d'identification des zones requérant des mesures correctives. Une expérience en fabrication serait un atout.

Nous aurons aussi des postes disponibles pour des ingénieurs intermédiaires et seniors qui désirent travailler au développement au design et à l'essai d'équipement électronique de haute technologie, fabriqué selon les normes les plus précises. Les postes couvrent les domaines suivants:

- Circuits numériques
- Support logistique
- Développement de logiciels
- Essai et intégration de systèmes
- Circuits analogiques
- Direction de projets

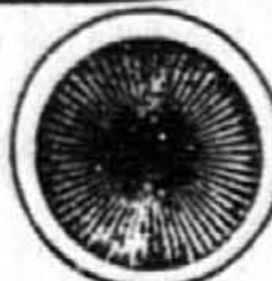
Nous offrons une gamme complète d'avantages sociaux et un traitement en fonction des qualifications et de l'expérience. Une connaissance de l'anglais est nécessaire.

Les personnes intéressées sont invitées à faire parvenir leur curriculum vitae à:



Aviation Electric Ltd

Annette de St-Croix
Planification des
ressources humaines
200, boulevard Laurentien
St-Laurent (Québec) H4M 2L5



Clair Foyer

Inc.

PROLONGATION DE CONCOURS

CHEF DES SERVICES EXTERNES DE RÉADAPTATION

Clair Foyer Inc., centre d'accueil de réadaptation pour personnes handicapées mentales, enfants et adultes, incluant un réseau régional de services externes en Abitibi-Témiscamingue, est à la recherche d'un(e) candidat(e) pour remplir le poste de chef des services externes de réadaptation pour le secteur de Val-d'Or.

NATURE DE LA FONCTION

Sous l'autorité du Coordonnateur des services externes, le(a) candidat(e) planifie, coordonne, dirige et contrôle l'ensemble des activités de réadaptation de son secteur dans le but d'assurer aux bénéficiaires un milieu de vie adéquat et des programmes répondant à leurs besoins.

EXIGENCES

Diplôme d'études collégiales comme technicien(ne) en éducation spécialisée avec au moins quatre (4) ans d'expérience dans le domaine de la déficience mentale.

Détenir un baccalauréat en psycho-éducation ou en éducation spécialisée avec au moins deux (2) ans d'expérience dans le domaine de la déficience mentale.

Aussi, un minimum de formation en administration et / ou une expérience en gestion d'équipe de travail seront considérés comme un atout lors de la sélection des candidats(es).

Doit posséder une automobile.

SALAIRE ET CONDITIONS DE TRAVAIL

Selon les normes applicables dans le réseau des Affaires sociales.

Les candidats(es) intéressés(es) sont priés(es) de faire parvenir leur curriculum vitae au plus tard le 14 octobre 1983 à:

Clair Foyer Inc.
Service du personnel
841, 3e Rue ouest
AMOS (Québec)
J9T 2T4

centre d'accueil manoir cartierville

Type d'établissement:

Le Centre d'accueil Manoir Cartierville est un centre d'accueil de 285 lits dont 137 lits pour clientèle à soins prolongés et 148 lits pour handicapés auditifs, duquel relève aussi le Centre de Jour Roland-Major.

Le poste:

DIRECTEUR GÉNÉRAL 2e CONCOURS

Responsabilités:

Sous l'autorité du conseil d'administration, le directeur général est responsable de l'administration et du bon fonctionnement de l'établissement, de l'élaboration et de la direction des programmes et des activités, le tout en conformité avec la loi, les politiques et les directives émises par le conseil d'administration.

Exigences:

— formation académique appropriée et 2e cycle en administration sont souhaitables. Expérience de 5 ans dans un poste à responsabilité équivalente.

— Qualités personnelles: leadership, capacité de bien définir le Manoir dans l'ensemble des institutions du réseau, sensibilité particulière aux deux clientèles.

Rémunération:

Selon les normes du ministère des Affaires sociales.

Inscription:

Veuillez faire parvenir votre offre d'emploi, accompagné de votre curriculum vitae au:

Président du Conseil d'administration
Centre d'accueil Manoir Cartierville
12,235 rue Grenet
Montréal, Québec
H4J 2N9

avant le 21 octobre 1983
Prière d'inscrire sur l'enveloppe: «Concours, Poste de Directeur général».

PROFESSEUR-CHERCHEUR

FONCTION:

L'INRS-Géoresources est à la recherche d'une personne pouvant initier et réaliser des travaux portant sur les minéralisations en terrains sédimentaires et leur géochimie, ainsi que sur les composantes géologiques et les processus qui ont pu contrôler la concentration ou la dispersion des métaux (diagenèse, métamorphisme, tectonique, etc.). Le candidat pourra également être appelé à participer à des travaux portant sur les modifications subies par la matière organique et les minéraux argileux dans l'évolution d'un bassin sédimentaire et sur leur rôle dans la formation d'environnements minéralisés.

La tâche d'enseignement est présentement restreinte à l'encadrement occasionnel d'étudiants de 2e et 3e cycles inscrits dans d'autres universités québécoises.

EXIGENCES:

Le candidat recherché doit être géologue, détenteur d'un doctorat ou d'un Ph. D., posséder quelques années d'expérience de recherche pertinente, avoir démontré une implication soutenue dans la géochimie des roches sédimentaires et être disponible avant le 1er mai 1984.

LIEU DE TRAVAIL: INRS-Géoresources
2700, rue Einstein
Sainte-Foy
Québec

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae avant le 15 décembre 1983 en y indiquant le numéro de concours SP 83-16, au:

Directeur du personnel
Institut national de la recherche scientifique
Case postale 7500
Sainte-Foy, Québec
G1V 4C7

Université du Québec
Institut national de la recherche scientifique

DATES ET HEURES DE TOMBÉE DE LA SECTION

CARRIÈRES ET PROFESSIONS POUR LES JOURS SUIVANT LA FÊTE DE L'ACTION DE GRÂCES, LE 10 OCTOBRE PROCHAIN.

Pour publication le samedi 15 octobre 1983

Réervations d'espace avec copie pour épreuves:	le vendredi 7 octobre 1983	16h00
Réervations d'espace avec copie — sans épreuve:	le mercredi 12 octobre 1983	12h00
Corrections finales:	le mercredi 12 octobre 1983	15h00

Pour publication le mardi 11 octobre 1983

Réserve d'espace avec copie pour épreuves:	le mercredi 5 octobre 1983	16h00
Réervations d'espace avec copie — sans épreuve:	le jeudi 6 octobre 1983	16h00
Corrections finales:	le vendredi 7 octobre 1983	16h00

Pour publications le mercredi 12 octobre 1983

Réervations d'espace avec copie pour épreuves:	le mercredi 5 octobre 1983	16h00
Réervations d'espace avec copie — sans épreuve:	le vendredi 7 octobre 1983	16h00
Corrections finales:	le mardi 11 octobre 1983	15h00

MARKETING

Notre client, une compagnie québécoise en pleine expansion, est présentement à la recherche de candidats afin de combler les postes d'analystes seniors en marketing au sein de la division planification et développement de marché.

ANALYSTE, PLANIFICATION DE MARCHÉ

Le titulaire sera responsable de déterminer le potentiel du produit, d'analyser les besoins du marché ainsi que les opportunités commerciales. Il devra préparer l'orientation du développement des marchés à court et à moyen terme et la projection de la pénétration des marchés.

ANALYSTE, ÉTUDES DE COMMERCIALISATION

Le titulaire sera responsable du développement et de l'analyse des programmes de commercialisation en tenant compte de l'impact des projets ponctuels sur les objectifs de croissance de l'entreprise. Il participera aussi à l'élaboration de son plan de travail.

Les candidats doivent être bilingues et posséder un diplôme universitaire avec une spécialisation en marketing. De plus, ils possèdent 4 ans d'expérience en commercialisation et ont déjà fait preuve d'initiative.

Si ces postes vous intéressent,

PRIÈRE D'APPELER C. FIANI AU:
(514) 878-9141

quantum



L'HÔPITAL STE-CROIX DE DRUMMONDVILLE

comptant 233 lits de soins aigus et 113 lits d'hébergement, recherche un(e)

CHEF DE DIVISION DE PRODUCTION ALIMENTAIRE (2e affichage)

SUPÉRIEUR IMMÉDIAT

Le chef du service de diététique.

NATURE DE LA FONCTION:

Planifier, coordonner et contrôler les activités relatives à la préparation des aliments dans le but d'assurer aux bénéficiaires et au personnel de l'établissement la nourriture adéquate.

EXIGENCES:

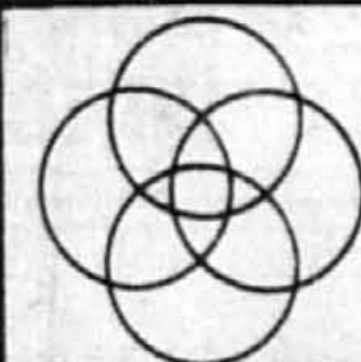
- D.E.C. en gestion de service alimentaire ou D.E.C. en techniques de diététique ou l'équivalent.
- Expérience minimale de travail de deux ans dont un an de gestion.
- Capacité de travailler en équipe et de faire preuve d'initiative.
- Facilité à faire face aux imprévus rapidement.

RÉMUNÉRATION:

Classe salariale 9. Entre 22,144\$ et 31 216\$

Bien vouloir faire parvenir votre curriculum vitae avant le 19 octobre 1983, à l'attention du directeur du personnel

Hôpital Ste-Croix
570, rue Hériot
Drummondville, Qc
J2B 1C1



LSC MALAUZE

OFFRE D'EMPLOI

Concours no 83-12

COORDONNATEUR(TRICE) DES PROGRAMMES ET SERVICES SOCIO-SANITAIRES

FONCTIONS:

- Voir au suivi et à l'évaluation des programmes et services existants.
- Voir à l'évaluation des professionnels impliqués dans les programmes et services.
- Voir au développement de programmes et services correspondant au besoin du milieu compte tenu des ressources budgétaires disponibles.

QUALIFICATIONS:

- Diplôme d'études universitaires de trois ans (baccalauréat) en science santé ou en science sociale ou l'équivalent avec un minimum de trois (3) années d'expérience de travail dont au moins six mois en gestion.

TRAITEMENT:

Selon la politique de rémunération des cadres du réseau des Affaires Sociales.

NOTE: Il s'agit d'un poste à temps complet et le port d'attache sera situé à Matapédia.

S.V.P., faire parvenir votre curriculum vitae avant le 15 octobre 83 à l'adresse suivante:

C.L.S.C. MALAUZE
C.P. 190
MATAPÉDIA, Québec
G0J 1V0
(418) 865-2221

Attention: M. Rodrigue Blanchette
Directeur général

STATION TOURISTIQUE DU Mont Tremblant

DIRECTEUR DU PERSONNEL

L'ORGANISATION:

Centre touristique important opérant un centre de ski et un hôtel.

LE POSTE:

Se rapportant directement au Directeur général de la compagnie, le Directeur du Personnel doit:

- participer au comité de gestion formé des directeurs de la compagnie;
- évaluer et implanter les politiques relatives à la gestion du personnel;
- sélectionner et évaluer le personnel;
- développer des programmes de formation du personnel;
- élaborer les politiques et contrôler l'administration des programmes de rémunération et d'avantages sociaux et agir comme porte-parole de l'employeur à la table de négociation;
- participer à l'élaboration des budgets;
- accomplir tout mandat administratif spécial que lui confie le Directeur général;
- connaître les programmes gouvernementaux d'aide à la création d'emploi et tout autre programme d'aide à l'entreprise.

LES EXIGENCES:

- Le titulaire possède un baccalauréat en relations industrielles ou en administration des affaires ainsi qu'un minimum de cinq (5) années d'expérience en gestion des ressources humaines.

Veuillez adresser votre curriculum vitae à:

Raymond Laporte
Directeur général
STATION TOURISTIQUE DU MONT-TREMBLANT
Mont-Tremblant, QC J0T 1Z0

POSTES SPÉCIALISÉS

DIRECTEUR DES OPÉRATIONS 45,000\$ & Plus

Ingenieur chimique ou mecanique avec huit (8) ans & plus d'experience pour prendre la charge d'une usine de 250 employes. La personne choisie aura entre autre la responsabilite de l'entretien production et autre.

SURINTENDANT ÉLECTRIQUE 35,000\$ & Plus

Ingenieur electrique avec six (6) ans & plus d'experience de preference en pâtes et papiers afin d'administrer le service d'entretien electrique et instrumentation.

DIRECTEUR TECHNIQUE (TORONTO)

35,000\$ & Plus

Ingenieur diplome avec quatre (4) ans & plus dans le domaine du bois gaulfre ou connexe. Fonctions: application des codes de construction, rapports techniques, conferences au niveau de differentes associations.

TECHNICIEN EN MÉTALLURGIE 25,000\$ & Plus

Personne possédant deux (2) ans & plus d'experience ainsi qu'un O.N.G.C. niveau deux (2) dans le domaine de la radiographie, ultra-son, soudage etc. Le bilinguisme est essentiel.

INGÉNIEURS INDUSTRIELS 32,000\$ & Plus

Personnes possédant quatre (4) ans & plus d'experience en analyse de systemes, coût, étude de temps etc... Le bilinguisme est essentiel.

Si vous êtes intéressés, veuillez appeler ou faites parvenir votre curriculum vitae en toute confiance à: **Marcel R. Carrière**, Le Conseil de Placement Professionnel, 555 ouest, boul. Dorchester, bureau 1120, Montréal, Québec, H2Z 1B1, Tél.: (514) 866-2807. Dossier no. 2039LPS.



Le premier geste à poser.

LE CONSEIL DE PLACEMENT PROFESSIONNEL

• Montréal • Toronto • Winnipeg
Edmonton • Calgary • Vancouver

Ce poste est également offert aux femmes et aux hommes

VENTE MARKETING

DIRECTEUR DE LA FORMATION

\$50,000

Ce poste nouvellement créé intéressera le candidat ayant l'expérience dans la formation de représentants, la recherche de nouvelles idées de merchandising, l'évaluation d'un programme de marketing ainsi que la mise en application de ces divers programmes. Nous recherchons une personne oeuvrant présentement dans le domaine alimentaire avec une bonne connaissance des marchés canadiens et américains si possible. Notre client est une multinationale canadienne considérée comme le numéro un en alimentation.

DIRECTEUR DE PRODUITS

\$35 - \$45,000

Chef de file dans son domaine, notre client, un important manufacturier de produits alimentaires, recherche un directeur de produits ayant 1 à 2 années d'expérience comme directeur de produits ou assistant. Les responsabilités premières seront le lancement de nouveaux produits, la publicité, le merchandising ainsi que l'évaluation complète de la ligne existante de produits. Le candidat idéal sera diplômé universitaire et bilingue.

GÉRANT DE TERRITOIRE (HBA)

\$24,000 + auto

Notre client vend ses produits aux chaînes d'alimentation, pharmacies et magasins à rayons. Nous recherchons un représentant des ventes ayant 1 à 2 ans d'expérience dans le domaine alimentaire ou autre, afin de gérer les comptes majeurs.

RÉSINES - P.V.C.

\$38,000 + auto

Manufacturier reconnu recherche un représentant d'expérience dans les produits de résines, P.V.C. ou de produits chimiques industriels. Le candidat idéal aura une formation universitaire complétée, option chimie, un atout, minimum 5 ans d'expérience de vente.

REPRÉSENTANT HÔPITAUX

\$30 - \$35,000 + auto

Compagnie pharmaceutique reconnue pour l'excellence de ses produits de prescription est en voie d'expansion et cherche à s'ajouter 3 représentants hospitaliers d'expérience. Une connaissance dans une des spécialités suivantes : cardiologie, radiologie, psychiatrie — serait un atout souhaitable. Excellente opportunité pour le représentant senior désireux d'accéder à un poste de gérance à courte échéance.

REPRÉSENTANT PHARMACEUTIQUE

\$22 - \$30,000

Quelques postes de représentant pharmaceutique sont présentement disponibles auprès d'importants manufacturiers. Les employeurs offrent d'excellents programmes de formation et des plans de carrière des plus excitants. Formation universitaire, maturité, désir d'apprendre et de se surpasser sont des critères d'embauche très importants. Ces postes sont disponibles à Montréal, Québec, Ottawa.

Pour une entrevue confidentielle communiquez avec
Michel Guay et Jacques Bédard.

ST. AMOUR

ET ASSOCIÉS LTÉE

666 ouest, rue Sherbrooke, Montréal, Qué. H3A 1E7

CONSEILLERS
EN RESSOURCES
HUMAINES

(514) 288-7400

AGENT DE RELATIONS HUMAINES

(Direction de la protection
de la jeunesse)

2ème concours

Le Centre de Services sociaux de l'Estrie est un organisme qui fournit des services psychosociaux en conformité avec la loi sur les Services de santé et des Services sociaux pour la région administrative 05.

Sous l'autorité du directeur de la protection de la jeunesse, le praticien social (expert) assume des responsabilités de coordination professionnelle dans le cadre d'un nouveau programme, entre autres, il effectue la révision périodique générale et spéciale de chaque jeune sous la responsabilité du D.P.J. et assure les mandats spéciaux qui lui sont confiés en matière d'adoption.

En plus, il assure les services psychosociaux requis dans le cadre des services réguliers de jour et ce, dans les cas d'urgence (D.P.J.) auprès de la clientèle francophone et anglophone visée par la loi sur la protection de la jeunesse. Il assume les responsabilités complexes suivantes: assume le signalement déterminé recevable, conclue à la compromission ou non de la sécurité et du développement d'un enfant, décide de l'orientation du bénéficiaire.

La personne souhaitée doit répondre aux exigences de l'emploi, entre autres: détenir un diplôme universitaire de deuxième cycle en service social ou en psychologie (option clinique); posséder cinq (5) ans d'expérience clinique pertinente, dont au moins deux (2) dans des activités d'encadrement ou de supervision. Posséder les connaissances et la maîtrise des techniques d'évaluation et d'intervention appropriée à la problématique des jeunes en besoin de protection. Grande autonomie et leadership professionnel. Connaissance adéquate de la loi sur la protection de la jeunesse.

LIEU DE TRAVAIL: Sherbrooke

Les conditions de travail sont déterminées par la convention collective en vigueur.

FAIRE PARVENIR VOTRE CURRICULUM VITAE, EN MENTIONNANT LE NUMÉRO D'AFFICHE 83-08, AVANT LE 14 OCTOBRE 1983, AU:

Service des ressources humaines
C.S.S. DE L'ESTRIE
594, boul. Queen Nord
Sherbrooke (Québec)
J1H 3R7

Le Centre hospitalier
Hôtel-Dieu de Gaspé

recherche pour son département de
santé communautaire un(e)

CONSEILLER(ÈRE) EN PROGRAMMATION

Nature de la fonction:

- Voir à la planification, la programmation, la coordination, le contrôle et l'évaluation d'activités de prévention principalement au niveau de la population des 5-18 ans.

Tâches principales:

- Concevoir et élaborer différents programmes ou projets en santé communautaire;
- Voir à leur implantation au niveau du territoire du D.S.C.;
- Participer à l'identification de besoins en matière de santé du groupe-cible visé;
- Impliquer et animer au niveau du territoire du D.S.C. tous les organismes du réseau des affaires sociales et autres dans l'identification des besoins;
- Élaborer des méthodes et des mécanismes pour permettre l'évaluation qualitative ou quantitative des programmes ou projets;
- Analyser les résultats d'évaluation;
- Évaluer les besoins de perfectionnement, organiser et participer à l'orientation et à la formation du personnel des services de 1ère ligne.

Exigences:

- Posséder de l'expérience en santé communautaire, de préférence deux (2) ans;
- Posséder un 1er ou 2e cycle universitaire dans une discipline appropriée;
- Démontrer du leadership;
- Démontrer des qualités d'animateur(trice);
- Capacité de travail en équipe;
- Être disponible pour voyager;
- Posséder une voiture.

Traitement: selon les normes du Ministère des affaires sociales.

Durée de l'emploi: Contrat d'un (1) an avec possibilité de prolongation.

Période d'affichage: du 19 septembre au 3 octobre 1983.

Les personnes intéressées à ce poste sont priées de s'adresser à:

Gérald O'Connor
Directeur du personnel
Centre hospitalier Hôtel-Dieu de Gaspé
C. P. 120, Havre de Gaspé
G0C 1S0



Conseil de la santé et des
services sociaux
de l'Outaouais

DIRECTEUR DE LA PLANIFICATION ET DE LA COORDINATION

Le Conseil de la santé et des services sociaux de l'Outaouais, corporation publique au sens du code civil, couvre la région administrative 07. Le CSSSO joue un rôle consultatif et administratif auprès du ministère des Affaires sociales et des établissements de santé et de services sociaux de la région. La région socio-santitaire de l'Outaouais comprend 41 établissements de santé et de services sociaux.

SOMMAIRE DE LA FONCTION:

- Planifier, coordonner et contrôler les activités du CRSSS en matière de planification et de programmation dans le but d'assurer le développement, la complémentarité, la continuité et l'accessibilité des services dans la région.
- Diriger le travail d'équipes multidisciplinaires de professionnels et coordonner les activités de groupes de travail du Conseil. Les mandats de ces équipes et groupes de travail peuvent comprendre par exemple:
 - l'élaboration de plans et de programmes visant une répartition adéquate des services dans la région;
 - l'analyse de plans d'organisation de services et de données techniques de gestion d'établissements, visant une rationalisation des ressources dans la région;
 - la coordination entre les établissements et organismes de la région.

EXIGENCES REQUISES:

- Diplôme universitaire de préférence de 2e cycle.
- Quatre (4) ans d'expérience pertinente, dont au moins deux (2) en gestion.

RÉMUNÉRATION:

Selon les normes du ministère des Affaires sociales actuellement en vigueur, classe 19.

DURÉE DE L'AFFICHAGE:

Du 23 septembre au 21 octobre 1983.

Les candidats intéressés sont priés de transmettre leur demande avant le 21 octobre 1983 à 17:00 hres.

«Concours directeur de la planification
et de la coordination»
Mme Geraldine Hutton,
Directeur générale,
CSSSO,
1040, boul. St-Joseph,
Hull, Québec
J8Z 1X9

Contrôleur

35 000 \$ +

Notre client, un chef de file de son secteur, cherche une personne qualifiée pour assumer un rôle clé au sein de son équipe de gestion. Relevant directement du Président, la personne retenue assurera un large éventail de fonctions dont :

- la supervision du personnel de bureau et du service de la comptabilité;
- la supervision et le développement continu des services d'ordinateurs;
- la préparation et l'analyse des états financiers et des rapports de gestion;
- la préparation des budgets et bénéfices disponibles;
- le contrôle de l'inventaire et de la fixation des prix.

En plus de vérifier les opérations quotidiennes de l'entreprise, vous participerez à divers projets spéciaux ayant un impact sur l'expansion suivie de l'entreprise.

Pour répondre aux exigences de ce poste intéressant, vous devez posséder une accréditation comptable reconnue, d'excellentes qualités interpersonnelles et un sens aigu de l'initiative et de la créativité.

Ce poste vous permettra de relever des défis stimulants au sein d'une entreprise en essor constant.

Toute personne qualifiée est priée de soumettre son curriculum vitae sous pli confidentiel à l'adresse suivante, en indiquant le numéro de référence 2400

ZITTRER · SIBLIN · STEIN · LEVINE

CHARTERED ACCOUNTANTS · COMPTABLES AGRÉÉS
405 OUEST SHERBROOKE WEST, MONTRÉAL, CANADA H3Z 1K9

HOTEL-DIEU DE SOREL

Direction des soins infirmiers Coordonnatrice des soins infirmiers

Sommaire de la fonction:

Sous l'autorité de la directrice des soins infirmiers, le titulaire du poste assume la planification, l'organisation, la coordination et le contrôle des soins et des activités du nursing dans des unités de soins en médecine, chirurgie et certaines spécialités.

Statut: Temps complet, de jour.

Exigences:

- membre en règle de l'O.I.I.Q.
- expérience en soins infirmiers
- expérience en gestion
- formation universitaire en sciences infirmières ou l'équivalent.

Rémunération:

Selon la politique des cadres du M.A.S.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae avant le 12 octobre 1983 à:

Monsieur Pierre Bié
Directeur du personnel
Hôtel-Dieu de Sorel
400 ave. de l'Hôtel-Dieu
Sorel (Québec) J3P 1N5



Compagnie d'Assurance-Vie
de Montréal

RENTES COLLECTIVES

Fonctions:

- Superviser et organiser l'exécution des tâches reliées à l'établissement et à l'administration des contrats de rentes collectifs.
- Développer les contrôles et procédures.
- Assurer le service à la clientèle.

Exigences:

- Trois à cinq années d'expérience en gestion des rentes collectives.
- DEC en administration ou équivalent.
- Crédits en informatique et/ou mathématiques financières, désirables.
- Bilingue.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae en y indiquant le salaire désiré au:

Service du personnel
Compagnie d'Assurance-vie de
Montréal
630 rue Sherbrooke ouest
Montréal (Québec) H3A 1E4

INFIRMIÈRE(ER) ÉDUCATRICE(TEUR)

L'Association pulmonaire du Québec est à la recherche d'une(in) infirmière(er) pour le poste d'éducatrice(teur) pour la région métropolitaine de Montréal.

EXIGENCES:

- Membre en règle de l'O.I.I.Q.
- Expérience professionnelle de 5 ans pertinente au poste.
- Formation en santé communautaire ou l'équivalent.
- Sens de l'organisation, initiative, capable de travailler seule et en équipe.
- Capable de s'exprimer facilement (radio, télévision, causerie, etc...).
- Capable de rédiger des textes.
- Le bilinguisme est un atout souhaitable.

SUPÉRIEURE IMMÉDIATE:

Directrice de la Section d'éducation de l'Association pulmonaire du Québec.

LIEU DE TRAVAIL: Montréal.

SALAIRE:

Selon les normes de l'Association pulmonaire du Québec.

DURÉE DE POSTE:

Temps complet pour six mois avec possibilité de prolongation.

DATE LIMITE: 14 octobre 1983.

Adressez curriculum vitae à:

Comité de sélection (Inf.)
ASSOCIATION PULMONAIRE DU QUÉBEC
264, rue Chénier
Québec (Québec) G1K 1R2

HÔPITAL SAINT-LUC MONTRÉAL

Recherche pour son service de génie biomédical

UN TECHNICIEN EN ÉLECTRONIQUE INDUSTRIELLE

Exigences:

- Minimum de 3 (trois) années d'expérience dans l'entretien, la réparation et l'installation de l'appareillage et l'équipement radiologique utilisé dans un centre hospitalier universitaire.
- Diplôme d'Études Collégiales (DEC) en électronique industrielle souhaitable.

Rémunération:

En conformité avec les normes du ministère des Affaires sociales.

Faire parvenir votre curriculum vitae détaillé à M. Jean-Claude Brochu, Service du personnel:

Hôpital Saint-Luc,
1058, rue Saint-Denis,
MONTRÉAL (Québec) H2X 3J4
avant le 14 octobre 1983.

SERVICES ADMINISTRATIFS TRANS CANADA

PROGRAMMEUR

EXIGENCES:

- Diplôme universitaire en informatique.
- 2 à 3 ans d'expérience.
- Connaissance des langages structurés, sur mini ou micro-ordinateur.

RÉMUNÉRATION: selon l'expérience.

Prière de faire parvenir votre curriculum vitae à:

Dossier numéro RB 0919
6600 Transcanadienne, suite 110
Pointe-Claire, Qué. H9R 4S2

ADJOINT(E) AU DIRECTEUR DES FINANCES

Compagnie d'administration, hôpitaux privés.

Fonctions:

- Seconder le directeur des finances dans l'administration des activités relatives au contrôle budgétaire, à la comptabilité et aux statistiques dans le but d'assurer une gestion financière efficace.

Exigences:

- Diplôme C.A.
- Connaissance et expérience du système informatique
- Leadership développé.

Salaire: Selon expérience et compétence du candidat.

Faire parvenir curriculum vitae au plus tard le 10 octobre 1983 à:

Centre Administratif
11730 rue Déry
Montréal-Nord, Qc H1G 4C3

Trésorier

Notre client, une firme Québécoise située dans la région de Trois-Rivières et qui assume un rôle de chef de file dans le domaine manufacturier, est à la recherche d'un trésorier.

Relevant du vice-président finance, vous aurez comme mandat principal la coordination de tout l'aspect financier de la compagnie. Vos nombreuses responsabilités incluront la planification financière, les achats, le crédit, les assurances, ainsi que tous les aspects fiscaux. Vous participerez de plus à l'administration des différents programmes de rémunération.

Gestionnaire bilingue, autonome et dynamique, vous êtes détenteur d'une attestation comptable professionnelle et possédez une bonne maîtrise de la communication orale et écrite. De plus, vous possédez une expérience de la trésorerie à titre d'assistant-trésorier ou de trésorier. Une connaissance approfondie du comportement des marchés financiers, alliée à une expérience dans la négociation avec les institutions financières, serait souhaitable.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae, sous pli confidentiel, à Pierre Chartrand, à l'adresse suivante:
1200, avenue McGill College, Suite 1100,
Montréal, (Québec) H3B 4G7.
Tél.: (514) 871-8901. Référence: CT29-09.

Ernst & Whinney Conseillers en administration

Halifax • Sept-Îles • Montréal • Ottawa • Scarborough
Toronto • Mississauga • Hamilton • Kitchener
London • Winnipeg • Calgary • Edmonton • Abbotsford
Vancouver • Victoria

Membre de l'Association canadienne des conseillers en administration.

Analyste en logiciel

Numéro de concours: 83-108-02-D10

Date limite: Le 12 octobre 1983

Loto-Québec recherche des candidats ayant une compétence exceptionnelle pour combler un poste d'analyste en logiciel.



Fonctions

Sous l'autorité du chef de division logiciel et sous la supervision d'un analyste senior en systèmes, le titulaire du poste a pour fonctions:

- d'effectuer les activités d'installation et d'essais de nouveaux logiciels et équipements et certaines tâches majeures de programmation des systèmes;
- d'apporter le support technique nécessaire aux utilisateurs des systèmes et logiciels au niveau des analystes de besoins, du design ou de la programmation;
- de procéder à l'identification des problèmes et d'apporter les solutions adéquates;
- de communiquer avec les utilisateurs informatiques pour leur fournir les données associées à l'utilisation des logiciels en télétraitement;
- d'effectuer l'analyse de la performance de divers logiciels et progiciels de l'environnement IBM;
- d'effectuer diverses tâches liées à l'entretien des logiciels en télétraitement.

Exigences

Posséder un diplôme universitaire terminal dont l'obtention requiert un minimum de seize (16) années d'études en informatique ou en sciences pures ou appliquées et trois (3) années d'expérience pertinente à la fonction et particulièrement en logiciel.

Connaissances

Une bonne connaissance de l'environnement IBM et des produits suivants: CICS, IDMS et produits CULLINET ainsi que du langage assembleur est requise.

Une connaissance des produits VTAM, NCP, NCCF/NPDA, SNA, IDD et OMEGAMON serait un atout.

Salaire

28 662\$ à 37 416\$

Les personnes intéressées font parvenir leur curriculum vitae ainsi qu'une photocopie de leurs attestations d'études que nous traiterons confidentiellement à:

Loto-Québec
a/s Division du personnel
2000, rue Berri
Montréal (Québec)
H2L 4N5

Planification Gestion de projets, Ingénierie

Postes de haute direction

Notre client, une importante société canadienne dans le secteur du transport, connaît une expansion exceptionnelle. Conséquemment, cette société procède actuellement à la réorganisation de certains de ses services et à la création de plusieurs nouveaux postes à la haute direction.

Nous sommes mandatés par cette société pour rechercher des ingénieurs qualifiés dans le but de combler les postes suivants:

Directeur de projets
Directeur des services—gestion de projets
Directeur de l'ingénierie

Ces trois postes relèvent directement d'un vice-président et comportent de très importantes responsabilités de gestion reliées aux fonctions planification, direction et gestion de projets, ainsi que direction d'un service d'ingénierie.

Les candidats à considérer pour ces postes devront détenir un diplôme en génie et posséder une expérience de gestion dans un des domaines précités. Cette expérience aura été acquise soit dans un service de planification d'une importante société industrielle ou commerciale, soit dans un des principaux cabinets canadiens de consultation ou soit dans un cabinet d'ingénieurs-conseils.

Ces postes, situés à Montréal, s'adressent à des personnes dont la rémunération est d'au moins 50 000\$.

Vous référant au dossier #34-11-503,
veuillez adresser votre curriculum vitae à
Gilles J.P. Groulx,
1, Place Ville-Marie, bureau 2220,
Montréal (Québec) H3B 3M4
(514) 861-7481

**Charette, Fortier, Hawey & Associés/
Touche Ross & Associés**

CONSEILLERS EN ADMINISTRATION

MEMBRES DE L'ASSOCIATION CANADIENNE DES CONSEILLERS EN ADMINISTRATION

POSTES EN TECHNOLOGIE DE POINTE

Sigma Security Inc., jeune société canadienne en plein essor spécialisée dans la conception et la fabrication de dispositifs de sécurité électroniques révolutionnaires, recherche trois spécialistes expérimentés en ingénierie pour son bureau de Montréal.

INGÉNIEURS/CONCEPTION NUMÉRIQUE ET ANALOGIQUE

Nous recherchons un ingénieur en conception numérique et un ingénieur en conception analogique qui relèveront tous deux du directeur de l'ingénierie.

Le premier ingénieur sera responsable de la conception numérique, sera à la tête de divers projets de sous-systèmes, s'occupera de production et sera particulièrement engagé dans l'élaboration et l'innovation de produits. Cette personne possèdera un diplôme d'ingénieur en conception numérique ainsi que 4 ans d'expérience au moins en R & D touchant la conception du micro-ordinateur. Expérience en micro-processeur Intel vivement souhaitée.

Le second ingénieur sera responsable de la conception analogique et s'occupera de tâches semblables à celles de l'ingénieur en conception numérique. La personne choisie possèdera un diplôme d'ingénieur d'études / communications ainsi que 4 ans d'expérience au moins en R & D touchant le rétablissement de signal de faible puissance.

TECHNICIEN-INGÉNIERIE CHEVRONNÉ

Ce technicien chevronné travaillera au sein du groupe d'études pour tout ce qui a trait au prototype, au contrôle et à l'évaluation de produit. La personne choisie possèdera un diplôme de technicien en génie électronique ainsi que 6 ans d'expérience sur place en conception numérique touchant les microprocesseurs.

Sigma Security Inc. offre à ces trois spécialistes chevronnés une rémunération intéressante, une gamme complète d'avantages sociaux ainsi que l'occasion d'assurer leur avenir au sein d'une entreprise stimulante.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à
M. Herb Marshall, Sigma Security Inc., 562
Eglinton Avenue East, Suite 103, Toronto, Ontario
M4P 1B9, ou composer: (416) 488-4450.
(Discretion assurée).



Sigma Security Inc.
562 Eglinton Avenue East, Suite 103
Toronto, Ontario M4P 1B9
(416) 488-4450

CENTRE D'EMPLOI DU CANADA

CADRES, PROFESSIONNELS ET UNIVERSITAIRES

Ingénieurs

Ayant 5 à 10 années d'expérience dans l'un des domaines suivants:

- Moulage et fonte des matériaux de turbines à gaz et conception des composantes des turbines à gaz

- Techniques générales de la métallurgie et des sondes d'électrons microscopiques
- En aérodynamique (compresseurs, turbines, systèmes de combustion, d'entrée et d'évacuation).

Ingénieurs et technologues en électronique

Possédant des connaissances et une bonne expérience avec l'un des systèmes suivants:

- microprocesseurs
- Z80
- H.P. 3000
- Motorola

- des systèmes de télécommunications
- pneumatique
- compensateur statique

Note: de préférence, être membre de l'Ordre des Ingénieurs du Québec.

Analystes et programmeurs(ses) — analystes en informatique

Possédant une expérience de 3 à 5 ans

Connaissances:
base de données (Data Bases)
RPG 11

Équipements:
IBM (G.P.)
Amdahl V/7, V/8 et 580
Wang
Tandem

Systèmes d'exploitation:

MVS et IMS
OS/CL
VSAM
OS/MVS
SP/MVS
VSE/AS

Logiciels:
CLIST
CICS
TSO/SPF

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae au Centre d'emploi du Canada, Cadres, Professionnels et Universitaires, 305 ouest, boul. Dorchester — bureau 1051, Montréal, Qué. H2Z 1W4

30 000 \$ — 40 000 \$

Canada

UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE

Département de mathématiques
et d'informatique

Analyste

Sous la direction du supérieur immédiat, le titulaire du poste assume, dans les domaines de l'enseignement et de la recherche, la responsabilité du fonctionnement des laboratoires d'informatique du Département.

Fonctions

- Faire l'installation des différents systèmes informatiques; en assurer le bon fonctionnement et les modifier au besoin.
- Préparer le matériel et le logiciel.
- Fournir l'assistance nécessaire aux professeurs, aux chercheurs et aux étudiants de deuxième et troisième cycles pour l'utilisation du matériel et du logiciel.
- Rédiger les rapports, les manuels et autres documents.
- Faire l'inventaire du matériel, des outils, du logiciel, de la documentation et assurer l'approvisionnement.

Exigences

- Être titulaire d'un diplôme de premier cycle en informatique;
- Avoir une bonne connaissance du matériel informatique (matériel et logiciel D.E.C. et PRIME; système d'exploitation UNIX; architectures de réseaux, entre autres ETHERNET et PRIMENET);
- posséder au moins un an d'expérience comme analyste de systèmes d'exploitation ou comme assistant de recherche.

Préférence sera accordée au candidat(e) pouvant réaliser des interfaces matérielles entre les composantes des ordinateurs.

Traitement

Le traitement sera établi en fonction de la formation et de l'expérience du titulaire, qui bénéficiera en outre d'avantages sociaux (caisse de retraite, assurances, vacances, etc.).

Faire parvenir son curriculum vitae au plus tard le 15 octobre 1983 au:

Service des personnels
Université de Sherbrooke
2500, boul. de l'Université
Sherbrooke (Québec) J1K 2R1

L'INSTITUT PHILIPPE PINEL DE MONTRÉAL

Centre hospitalier affilié à l'Université de Montréal
recherche des

ÉDUCATEURS SPÉCIALISÉS à temps complet

EXIGENCES:

Être détenteur d'un D.E.C. en techniques d'éducation spécialisée ou d'un baccalauréat en psycho-éducation.

SALAIRE:

\$427.20 à \$564.40 basé sur 40 hres/semaine, prime de milieu

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae avant le 17 octobre 1983 à l'adresse suivante:

INSTITUT PHILIPPE PINEL DE MONTRÉAL
a/s Conseiller en Gestion du personnel
10905, boul. Henri-Bourassa est
Montréal, Québec
H1C 1H1

DIRECTEUR DÉPARTEMENT DE PSYCHOLOGIE

L'hôpital de Montréal pour Enfants est à la recherche d'un(e) directeur(trice) à temps plein d'un département indépendant de psychologie dans un hôpital d'enseignement de l'Université McGill. Disponible immédiatement. Ce poste inclut une nomination académique ou département de psychologie de l'Université McGill.

Les candidats doivent posséder: un doctorat en psychologie et plusieurs années d'expérience post-doctorale, incluant enseignement et expérience en administration ainsi qu'en clinique.

L'expérience en recherche appliquée est un atout. Salaire négociable selon les échelles du ministère des Affaires sociales.

Faire parvenir votre curriculum vitae ainsi que trois lettres de recommandation à:

Dr. Ron Barr, président
Comité de sélection
Chambre A-501
L'Hôpital de Montréal pour Enfants
2300 Tupper, Montréal, Québec H3H 1P3

INGÉNIEUR

Concours no: 83-1033

NATURE DU POSTE:

Sous la direction d'un ingénieur chef d'équipe ou chef de groupe, le titulaire de ce poste dirige et coordonne les activités d'un personnel technique affecté à la surveillance de travaux de construction de la station d'épuration; s'assure que les travaux sont exécutés en conformité avec les plans et devis; participe à l'organisation des chantiers de construction; exécute tout autre travail connexe sur demande. Conformément à la convention collective de travail des ingénieurs, ce poste est considéré comme permanent pour la durée des travaux pour lesquels il a été créé.

QUALIFICATIONS REQUISES:

Détenir un diplôme d'ingénieur, option génie civil ou mécanique, et être membre en règle de l'Ordre des ingénieurs du Québec; posséder un certain nombre d'années d'expérience dans la direction et la coordination de la surveillance de travaux de construction d'envergure.

DIVERS:

Être résident du territoire de la Communauté urbaine de Montréal; aptitude à diriger et contrôler un personnel technique; facilité d'élocution en français ainsi qu'une connaissance moyenne de l'anglais parlé et écrit; qualités personnelles appropriées.

TRAITEMENT: \$29 534 - \$44 654 (sujet à révision a/c du 83-03-01)

Les personnes intéressées par le présent avis doivent se procurer le formulaire «Demande d'emploi» et le transmettre dûment complété, accompagné des documents requis, le ou avant le 21 octobre 1983.

COMMUNAUTÉ
URBAINE
DE MONTRÉAL

Bureau du personnel
Communauté urbaine
de Montréal
2, Complexe
Desjardins, 20^e étage
Montréal H3B 1E6
Téléphone: 872-6950

hôpital de chicoutimi

recherche
MÉDECIN-CONSEIL EN SANTÉ AU TRAVAIL

ATTRIBUTIONS CARACTÉRISTIQUES

Sous l'autorité du chef du département de santé communautaire, le titulaire de ce poste joue un rôle conseil et participe à la planification, l'élaboration et l'évaluation des programmes de santé au travail. De plus, il doit fournir l'expertise dans le cadre de la prévention des maladies professionnelles et du retrait préventif.

QUALIFICATIONS REQUISES

- Être membre en règle de la Corporation des médecins du Québec;
- de préférence, avoir une formation supplémentaire dans le domaine de la santé au travail et/ou de la santé communautaire;
- de préférence, avoir une expérience en ces domaines;
- toute autre formation ou expérience pertinente pourra être considérée selon le cas.

QUALITÉS PERSONNELLES

- Leadership et capacité de travailler en équipe;
- intérêt pour le perfectionnement en santé au travail;
- esprit d'analyse et de synthèse.

CONDITIONS DE TRAVAIL

- Possibilité de formation en cours d'emploi;
- rémunération à salaire fixe ou à la vacation, selon les échelles de la RAMQ, relativement aux ententes FOMQ ou FMSQ.

Les médecins intéressés devront faire parvenir leur demande accompagnée de leur curriculum vitae, au plus tard le 15 octobre 1983 à l'adresse suivante:

Dr Paul Desmeules
Chef du département de santé
communautaire
Hôpital de Chicoutimi
Case postale 5006
Chicoutimi (Québec) G7H 5H6
Tél. (418) 549-2195, local 291

CARRIÈRES EN INFORMATIQUE

ANALYSTE: ARCHITECTURE DE DONNÉES \$45,000

Cette compagnie renommée est à la recherche d'un architecte de systèmes pour la filiale informatique. Le candidat choisi aura des connaissances approfondies en termes de dictionnaires, la banque de données IMS, et systèmes de gestion de base de données. Le titulaire va participer au support technique, contrôle de la qualité et de la fiabilité des analyses, gestion de données. Parmi les avantages sociaux offerts par la compagnie, est inclus un mois de vacances pendant la première année.

ANALYSTE: ORGANISATION ET MÉTHODES \$41,000

Notre client recherche un co-ordonnateur en informatique pour le département de méthodes et procédures. Le titulaire sera responsable des études de faisabilité, de l'analyse fonctionnelle, de l'implantation et suivi des systèmes et de la formation des usagers. Le candidat idéal aura terminé son premier cycle universitaire et possèdera un minimum de 3 ans d'expérience comme analyste conseil. Une connaissance des systèmes bureautiques sera un atout précieux ainsi que de l'expérience dans le domaine d'assurance.

ANALYSTE / PROGRAMMEUR: CICS \$32,000

Cette personne participera à la mise en route d'un système en direct dans un environnement IBM 43XX OS MVS. Les qualifications exigées seront d'un minimum de deux ans d'expérience en COBOL avec CICS Command et des connaissances pratiques de bases de données. Le candidat choisi se verra accorder une promotion comme analyste de système, selon la performance obtenue au cours de la première phase du projet.

PROGRAMMEUR / ANALYSTE: HP 3000 \$29,000

Un conglomérat localisé au Québec, requiert un programmeur/analyste possédant un minimum de 2 ans d'expérience en COBOL pour travailler dans un environnement HP 3000 utilisant IMAGE, QUERY et VIEW. Le candidat choisi sera impliqué dans le développement des systèmes variés, incluant les achats, l'inventaire et la paie. Le poste offre une gamme exceptionnelle de bénéfices marginaux et très bonnes possibilités d'avancement.

PRIÈRE D'APPELER C. SOREL AU:
(514) 878-3333



Personnel de
Systèmes
Electroniques
Suite 750
Place du Canada
Montréal H3B 2N2
LE GROUPE QUANTUM

DIRECTEUR DES OPÉRATIONS DE PRODUCTION

Une des plus importantes entreprises québécoises de fabrication de charpentes métalliques et de transformation d'acier en plaques est à la recherche d'un directeur des opérations de production pour ses 2 usines de la région de Québec qui regroupent plus de 200 employés.

Se rapportant au directeur général, le directeur des opérations de production aura la responsabilité complète de planifier, coordonner et contrôler l'ensemble des opérations de production de l'entreprise et de superviser le travail des directeurs de production.

Le candidat idéal possèdera préférentiellement un diplôme d'ingénieur et un minimum de 5 années d'expérience pertinente.

La rémunération sera en fonction du candidat et inclura en plus des bénéfices marginaux habituels, une participation aux bénéfices d'exploitation et une auto fournie par la compagnie.

Pour le candidat ambitieux il s'agit d'une occasion idéale de se joindre à une équipe des plus dynamiques et de participer au développement d'une entreprise en pleine expansion.

Les personnes intéressées devront faire parvenir leur curriculum vitae avant le 15 octobre 1983. Confidentialité assurée.

LES INDUSTRIES SUPER METAL INC.
655 boul. Pierre-Bertrand
Ville Vanier, Qué. G1M 2E4
Attn: André Bouchard, directeur général

A.E. LePAGE

REPRÉSENTANTS

A.E. LePAGE, le chef de file du secteur de l'immobilier commercial et résidentiel au Canada, a présentement quelques postes disponibles pour des représentants à son service de location de bureaux.

En devenant l'un de nos représentants, vous vous joindrez à une équipe dynamique et votre progression professionnelle sera illimitée. Vous développerez votre propre clientèle et saurez répondre à ses besoins grâce à votre expérience éprouvée du marketing et de la vente (de préférence quatre (4) à cinq (5) années au service d'entreprises du domaine de l'équipement de bureaux ou de services connexes et reconnues à l'échelon international ou national).

Cette expérience doublée d'un parfait bilinguisme et d'un diplôme en administration ou en marketing (de préférence au niveau universitaire) de même que votre revenu actuel de l'ordre d'environ 50 000\$ font de vous le candidat idéal.

Pour découvrir toutes les facettes de cette perspective de carrière riche en défis, veuillez soumettre votre curriculum vitae, sous pli confidentiel, à l'adresse suivante:

Directeur, ressources humaines
Les Services Immobiliers
A.E. LePAGE LTÉE
2000, rue Mansfield, bureau 1115
MONTRÉAL (Québec) H3A 2Z9

RELEVEZ UN DÉFI DE TAILLE JOIGNEZ-VOUS À NOTRE SERVICE INFORMATIQUE

Notre client, une société canadienne dont le chiffre d'affaires annuel atteint plusieurs centaines de milliers de dollars, entreprend la réorganisation de son service informatique, établissant ainsi un milieu professionnel des plus enrichissants qui soient au Canada. Suite à l'étape préliminaire de planification stratégique, les services de nombreux informaticiens sont requis pour la réalisation des objectifs qui en découlent. L'environnement comprend deux unités centrales de traitement IBM, opérant sous MVS et VM.

SERVICES DE SOUTIEN (MI177-3BP)

Le rôle de ce service est de fournir les outils et les techniques nécessaires pour aider les utilisateurs et le service de développement des systèmes à produire des systèmes informatiques de haute qualité. Ce service est aussi responsable de la protection des ressources informatiques de la société.

Soutien au développement

Chef de projet, Mise en application de la méthodologie et soutien

- Vous planifiez et coordonnez la mise en application, et les améliorations de la méthode structurée de développement de systèmes.
- Vous êtes un communicateur exceptionnel. Vous vous souciez de la qualité de votre travail. Vous possédez une connaissance approfondie des techniques structurées et une expérience de 10 années en informatique. Une expérience de la gestion de projets serait un atout.

Chef de projet, Développement des normes

- Vous dirigerez une équipe d'informaticiens œuvrant à la production d'un manuel de normes et de directives.
- Vous possédez une vaste expérience en développement de systèmes d'applications et une bonne connaissance des techniques structurées. Vous faites état d'un talent éprouvé pour la communication écrite et êtes un perfectionniste reconnu. Une expérience en gestion de projets serait un atout.

Analyste en sécurité

- Devenez notre expert en sécurité. Identifiez nos besoins, planifiez et coordonnez la mise en application des systèmes de sécurité et contrôlez l'efficacité de ces systèmes.
- Vous possédez au moins 5 années d'expérience à titre d'analyste/concepteur ainsi qu'une expérience de l'utilisation des logiciels de sécurité.

Analyste — Productivité du développement

- Vous serez responsable de la conception et de la mise en application de normes, méthodes et outils ayant pour but de mesurer et d'améliorer la productivité des analystes, des concepteurs et des programmeurs. Vous possédez au moins 5 années d'expérience en programmation en COBOL à titre de programmeur-analyste.

Services aux utilisateurs

Spécialiste en bureautique

- Vos compétences sont requises pour la mise en œuvre d'un système de bureautique dans notre société. Vous accomplirez cette tâche en définissant les avantages de ce système et en assurant la coordination des projets de bureautique.
- Vous possédez des connaissances approfondies en planification de système de bureautique intégrés et faites preuve d'un talent certain pour la résolution de problèmes dans les domaines du fonctionnement, de l'organisation et de la technique.

Analyste technique senior

- Vous serez l'expert technique au soutien, et du Centre d'information et des systèmes de bureautique. Vous serez responsable de la définition des stratégies techniques et des spécifications pour les systèmes basés sur unités centrales de traitement et sur micro-ordinateurs. Vous en assurerez la coordination de la mise en œuvre.
- Vous possédez une expérience de la mise en place et du soutien de logiciel d'application sur unités centrales de traitement, du matériel et du logiciel de micro-ordinateurs, et/ou de systèmes de bureautique.
- Un minimum de 5 années d'expérience en soutien technique, en bases de données et/ou en communication des données est essentielle.

EXPLOITATION (MI177-3CP)

Le mandat de ce service est d'assurer un environnement informatique rentable et efficace aux services de la production et du développement, ainsi qu'aux utilisateurs du Centre d'information.

Logiciel

Chef de projet

- Vous serez responsable de la coordination des activités d'un groupe de programmeurs dans le secteur des systèmes d'exploitation.
- Vous possédez de 2 à 3 années d'expérience en gestion et une connaissance approfondie des logiciels des systèmes d'exploitation MVS/VM.

Analystes seniors

- Un des analystes possèdera 5 années d'expérience en IDMS et produits connexes.
- Un autre analyste fera état d'une solide expérience (5 années) dans le domaine suivant: MVS/JES2/JES3 et/ou VM.

Analystes

- Vous avez acquis une bonne connaissance (3 années d'expérience) en MVS ou VM et possédez des antécédents dans la mise en application et la maintenance de programmes.

Programmeurs-analystes

- Vous avez acquis une certaine expérience du travail de programmation des systèmes.
- Vous avez une formation universitaire en informatique (Programme coopératif) et possédez 2 années d'expérience pertinente.

Matériel

Analystes seniors

- Vous possédez de solides antécédents (5 années d'expérience) en évaluation, et en contrôle du matériel ainsi que des connaissances en évaluation des besoins de capacité pour les logiciels d'application.

Production

Les postes suivants requièrent vos compétences:

- Directeur de projet
- Gestionnaire de production
- Analyste de production
- Gestionnaire — Disques et bandes magnétiques
- Analyste en soutien de production
- Assistant à la production
- Analyste en mise en application de produits
- Analyste en soutien du traitement

Vous êtes préparé au défi en faisant état de deux ou trois des qualifications suivantes, selon votre spécialité:

- 5 années d'expérience en exploitation informatique (unité centrale de traitement IBM)
- Connaissances d'exploitation en VMS, JES2/3, VM/CMS
- Connaissances de MVS/JCL et des programmes utilitaires
- Antécédents en reprise d'exploitation et en ordonnancement
- Expérience en gestion DASD et/ou rubans magnétiques
- Maîtrise de un ou plusieurs langages informatiques
- Talents de communication orale et écrite, et entretient
- Expérience dans l'utilisation de TSO-SPF, des diagrammes et de la création de dialogues
- Antécédents de gestion en UCCI, en UCC3 et en ACF2
- Révision, acceptation et ordonnancement des applications.

DÉVELOPPEMENT DE SYSTÈMES (MI177-3AP)

Le mandat de ce service est de développer, d'installer et d'assurer la qualité des systèmes d'application, afin de répondre aux besoins de la société et des utilisateurs.

Analystes seniors

- Vous serez responsable de l'analyse, des études de faisabilité, des spécifications, de la conception et de la mise en œuvre des systèmes.
- Vous possédez un minimum de 5 années d'expérience en informatique, dont 3 années à titre d'analyste œuvrant dans le domaine des systèmes de moyenne ou de grande envergure. Vous avez mis en œuvre de nombreuses applications sur unités centrales de traitement. Vous êtes un communicateur hors pair et faites preuve de talents de leadership.

Analystes

- Votre rôle est de connaître les besoins des utilisateurs et de développer les spécifications fonctionnelles et organiques.
- Vous possédez un minimum de 3 années d'expérience en informatique, dont une année de travail utilisant des unités centrales de traitement. Vous possédez de préférence un diplôme en informatique.
- La connaissance des techniques structurées, de DBMS, de COBOL, des systèmes en direct, du matériel et du logiciel IBM est essentielle.

Programmeurs-Analystes

- Vous participez au développement des spécifications organiques et élaborez les diagrammes des programmes structurés.
- Vous devez posséder deux années d'expérience (dont une année en tant que programmeur-analyste œuvrant avec les systèmes de petite et de moyenne envergure), une connaissance du JCL, des programmes utilitaires, du COBOL, de TSO/SPF et des techniques structurées. Vous devez en plus posséder un DEC en informatique.

Notre client offre une rémunération et des avantages sociaux attrayants.

Joignez-vous à une équipe gagnante!

Nous ferons suivre les demandes au client concerné. Veuillez indiquer le numéro de référence sur votre envoi, tout en rappelant le titre du poste auquel vous faites application.

L'employeur offre des chances égales d'emploi.

Cala H.R.C. Ltée
Recrutement confidentiel

Cala

666 ouest, rue Sherbrooke
Suite 2001
Montréal, Qué. H3A 1E7



C.L.S.C. DES BERGES
LE CONSEIL D'ADMINISTRATION DU C.L.S.C. DES BERGES EST À LA RECHERCHE D'UN(E)

DIRECTEUR(TRICE) GÉNÉRAL(E)
POUR LE SECTEUR DE CAPUCINS @ GROS-MORNE (GASPÉSIE NORD)
2e concours

L'ÉTABLISSEMENT:
Le C.L.S.C. des Berges dessert une population de 16,000 âmes sur une étendue de 110 kilomètres le long du littoral. Le C.L.S.C. a cinq (5) points de service et son approche est centrée sur la sectorisation et la polyvalence des tâches.

SOMMAIRE DE LA FONCTION:
Sous l'autorité du Conseil d'administration, le directeur général est responsable de l'administration et du fonctionnement de l'établissement. Il est responsable de l'élaboration, de la coordination et du contrôle des programmes et des services répondant aux besoins exprimés par la population.

QUALIFICATIONS REQUISES:
Les candidat(e)s devront détenir un diplôme universitaire de 1er cycle.
Une expérience pertinente dans le domaine relié à la fonction peut compenser l'absence de diplôme universitaire.

Le (la) candidat(e) devrait également posséder une expérience de trois (3) ans en gestion de préférence au niveau des Affaires sociales.

SALAIRE: Selon la politique salariale du ministère des Affaires sociales (classe 17).

LIEU DE TRAVAIL: Mont-Louis.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae avant le 14-10-1983 à l'adresse suivante:

Poste de directeur général
Président du Jury
C.L.S.C. des Berges, C.P. 100
MONT-LOUIS, Qué. G0E 1T0

RESPONSABLE DE L'ENTRETIEN STATION D'ÉPURATION

NATURE DU POSTE:

Sous la direction de l'assistant surintendant - entretien, le titulaire de ce poste surveille, coordonne, dirige et contrôle les activités d'entretien de la nouvelle station d'épuration des eaux usées et du réseau d'intercepteurs et du choix des techniques d'entretien utilisées. Il doit également effectuer divers contrôles en matière de pièces de rechange, de garanties des équipements et de la qualité des matériaux employés.

QUALIFICATIONS REQUISES:

Posséder un diplôme de fin d'études collégiales ou l'équivalent dans une discipline compatible ou être membre en règle de la Corporation professionnelle des technologues des sciences appliquées du Québec; posséder un minimum de cinq (5) années d'expérience reliée à l'entretien d'une station d'épuration ou d'une usine de complexité équivalente.

DIVERS:

Être résident du territoire de la Communauté urbaine de Montréal; bonne connaissance du français parlé et écrit et connaissance moyenne de l'anglais; aptitude à diriger et contrôler le travail d'un personnel technique ou d'hommes de métier; qualités personnelles appropriées.

TRAITEMENT:

Le traitement, situé entre 29 236 \$ et 33 620 \$, tient compte de la compétence du candidat et est enrichi d'avantages accessoires importants.

Les personnes intéressées doivent soumettre leur curriculum vitae, le ou avant le 14 octobre 1983, en faisant référence à l'appel 83-1009 en s'adressant à:

COMMUNAUTE URBAINE DE MONTREAL



Bureau du personnel
Communauté urbaine de Montréal
2, Complexe Desjardins
20e étage
Montréal H5B 1E6
Téléphone: 872-6950



GÉRARD PARIZEAU, LTÉE
Courtiers d'assurances

DIRECTEUR SERVICE DE SYSTÈMES ET PROCÉDURES

Un groupe d'entreprises œuvrant dans le secteur du courtage d'assurances, au niveau national, recherche un directeur pour son service de systèmes et procédures.

LES FONCTIONS:

La personne devra identifier les besoins en systématisation (informatique ou manuel), développer et implanter les systèmes afin d'optimiser la productivité. Elle conseillera les gestionnaires quant à la ratification de leurs activités administratives. Elle participera à l'uniformisation des systèmes existants au sein de nos entreprises actuelles ou lors d'acquisitions.

LES EXIGENCES:

Possédant un degré universitaire de premier cycle en administration incluant une formation technique des principes d'organisation et méthodes, la personne aura œuvré dans cette spécialisation au cours des cinq (5) dernières années. Excellent communicateur, le candidat idéal sera parfaitement bilingue et pourra voyager fréquemment.

Toutes les personnes intéressées doivent faire parvenir leur résumé de carrière à:

Gérard Parizeau Ltée
c/s Ressources humaines
410 rue St-Nicolas
Bureau 428
Montréal, Québec H2Y 2R1



Fiducie du Québec

La Fiducie du Québec est une INSTITUTION DU MOUVEMENT DESJARDINS qui offre entre autre, des services financiers, tels fonds mutuels, fonds collectifs d'épargne, fonds de placements, régime de participation différé aux bénéficiaires, régime collectif d'épargne retraite à des entreprises, organismes et divers groupements. Pour poursuivre son expansion dans ce domaine, elle recherche présentement un(e):

CONSEILLER(IÈRE) EN SERVICES FINANCIERS

(Clientèle institutionnelle)

Référence 83-58

Le (la) titulaire sera chargé(e) de promouvoir et de vendre ces services financiers, principalement auprès de la clientèle institutionnelle. A cet effet, il (elle) aura à mettre en place et à appliquer des programmes de sollicitation adéquate.

Le (la) candidat(e) idéal(e) possède un diplôme d'études collégiales en administration et trois (3) années d'expérience dans la promotion de services financiers. Il (elle) s'exprime facilement devant des personnes ou un groupe de divers milieux (entreprises, syndicats, associations, etc.) une formation relative aux valeurs mobilières constitue un atout important.

Nous offrons une rémunération fixe de même qu'une gamme complète d'avantages sociaux.

La Fiducie du Québec offre aussi une gamme de produits d'épargne spécialisés aux individus à travers son réseau de cinq (5) succursales. A cet effet, elle requiert les services:

PRÉPOSÉ(E) AU SERVICE À LA CLIENTÈLE

Modes d'Épargne

Référence 83-62

Relevant du chef de section, le (la) préposé(e) au service à la clientèle, est en mesure de fournir des renseignements complets sur les caractéristiques des divers produits "modes d'épargne" à notre clientèle existante ou nouvelle.

Le (la) candidat(e) possède une formation de base de niveau secondaire ainsi qu'une expérience minimale de trois (3) années dans le secteur des modes d'épargne. Le cours sur le commerce des valeurs mobilières au Canada (I.D.A.) serait un atout.

Il (elle) démontre une facilité de communication avec la clientèle et fait preuve d'autonomie dans les dossiers qu'il (elle) traite.

Horaires de travail: 10h30 à 14h30.

Base hebdomadaire: 20 heures, du lundi au vendredi inclusivement.

En plus d'un salaire compétitif, la Fiducie du Québec offre une gamme complète d'avantages sociaux.

Si l'un de ces postes vous intéresse, veuillez nous transmettre votre curriculum vitae d'ici le 11 octobre 1983. Les demandes traitées confidentiellement devront porter le numéro de référence approprié.

Fiducie du Québec
a/s Ressources humaines
1, Complexe Desjardins
Case postale 34, Succ. Desjardins
Montréal (Québec) H5B 1E4



CITÉ DE LA SANTÉ DE LAVAL
Hôpital universitaire de 311 lits recherche

concours: 83-09-161

COORDONNATEUR(TRICE) ADMINISTRATIF(IVE)
DIRECTION DES SOINS INFIRMIERS

Statut: temps complet régulier.

Sommaire de l'emploi:

- Conseiller et fournir le support administratif requis à la direction des soins infirmiers.
- Formation académique: Bacc. en administration.

Expérience: 4 années d'expérience représentant une combinaison de responsabilités administratives, de gestion du personnel et d'analyse organisationnelle.

Faire parvenir curriculum vitae avant le 8 octobre 1983 à:

Cité de la Santé de Laval
Direction des Ressources humaines 1.53
1755, boul. René Laennec
Vimont (Laval) — H7M 3L9

DIRECTEUR DE LA PRODUCTION

Les Plastiques PHARAL est une compagnie engagée dans la transformation du plastique par soufflage.

Responsabilité:

- Organiser et contrôler toutes les phases de la production:
- Design, outillage, maintenance, production.

Exigences:

- La personne recherchée est un INGÉNIEUR ou un TECHNICIEN SPÉCIALISÉ ayant une expérience de 10 années.

Rémunération: Ce poste offre un défi de taille et une rémunération intéressante.

Faire parvenir votre curriculum vitae à:

R. M. LAFOND
LES PLASTIQUES PHARAL INC.
320, rue Elm, St-Lambert
Qc J4P 1W6

REPRÉSENTANT DES VENTES-FIDUCIE

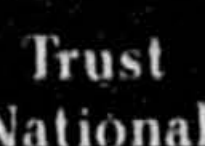
National Trust, une des principales institutions financières du Canada cherche actuellement des représentants des ventes de fiducie dont les connaissances et le professionnalisme amèneront la croissance de notre service des ventes.

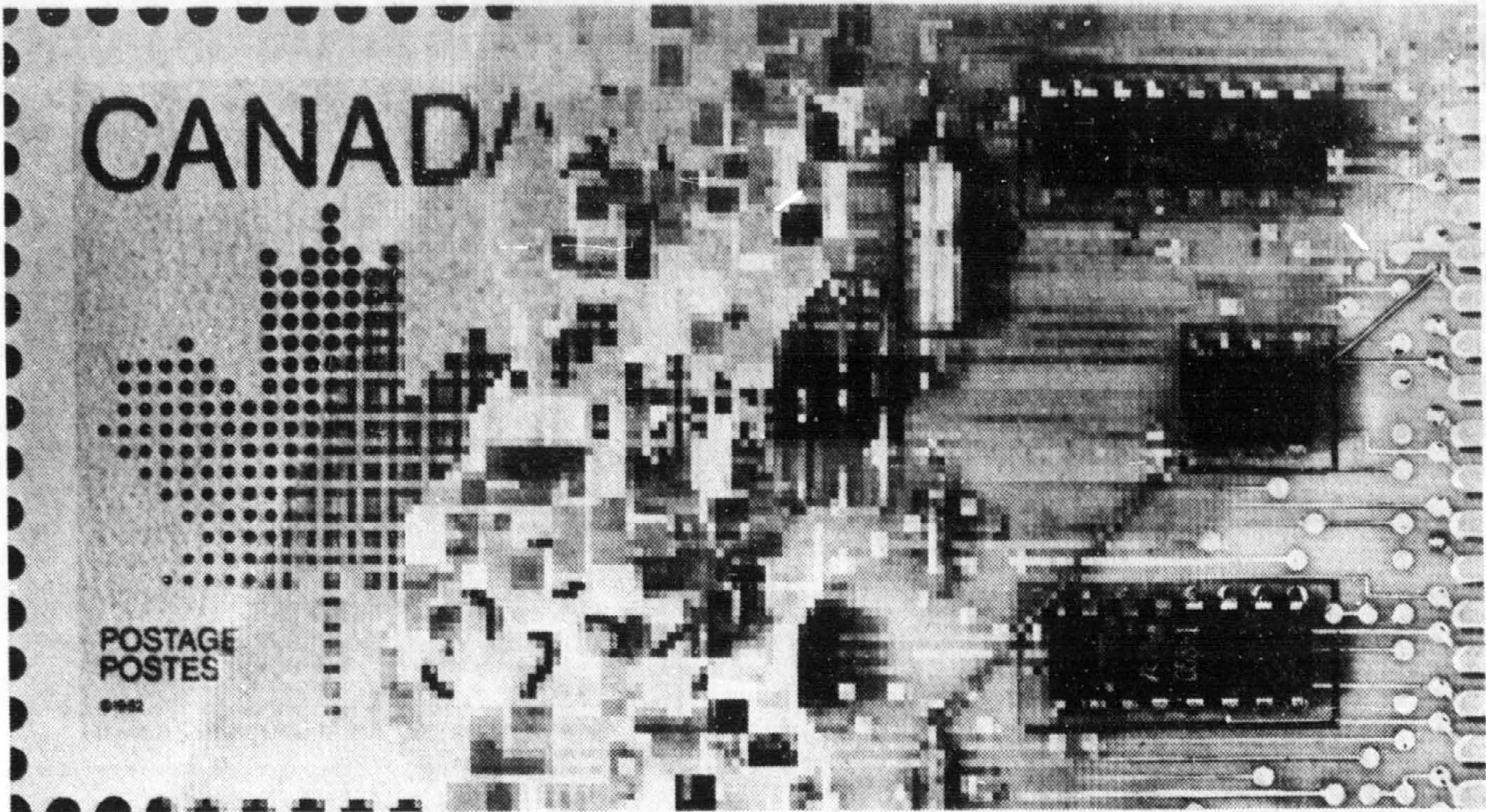
Personnes ayant fait leurs preuves dans le domaine financier ou similaire, pouvant communiquer de manière efficace à tous les niveaux dans les deux langues officielles. Un baccalauréat constituerait un atout.

Les personnes choisies recevront un salaire de base, des bonus, un compte «dépenses de promotion» et d'excellents avantages de compagnie.

Veuillez adresser votre curriculum vitae à:

Mme Mina de Lellis
Service du personnel
Compagnie du Trust National Ltée
1350 ouest, Sherbrooke,
Montréal, Québec —
H3G 1J1





INFORMATIENS. ÊTES-VOUS PRÊTS À RELEVER LE DÉFI AVEC NOUS?

L'informatique chez nous, c'est l'avenir et nous nous y jetons corps et âme. Les services informatiques ont pour objectif de mettre au point les systèmes d'information essentiels qui permettront à la Société canadienne des postes de s'imposer de plus en plus dans le monde de la communication en constante évolution. Pour relever ce défi, nous avons besoin de spécialistes aussi énergiques que nous et qui partagent notre enthousiasme, notre détermination.

Notre proposition est exceptionnelle: c'est l'occasion rêvée de développer, à partir de la base, des systèmes d'information de gestion avec les moyens offerts par la technologie la plus évoluée. Nous nous efforçons de dépasser les frontières des connaissances afin de créer les systèmes de gestion interne de l'avenir.

Nous sommes donc à la recherche de personnes de formations variées et qui jouissent d'une vaste expérience dans le développement et l'exploitation de systèmes informatiques importants. Des postes sont offerts dans les domaines suivants:

Chefs de projets – informatique

Les titulaires auront plusieurs années d'expérience en gestion de projets ou de groupes d'informaticiens et sera en mesure d'établir des rapports fructueux avec les utilisateurs et de gérer efficacement un personnel technique.

Concepteurs de systèmes

Les titulaires auront une grande expérience en conception de systèmes informatisés et manuels à l'aide de la technologie IBM ou Honeywell en vue de l'élaboration d'applications innovatrices. Une expérience en analyse et une connaissance de la technologie de base de données sont exigées.

Analystes de gestion

Les titulaires devront définir les besoins des utilisateurs et fournir des orientations et des conseils aux gestionnaires des fonctions: ressources humaines, marketing, exploitation et finances. L'aptitude à communiquer efficacement à tous les niveaux des services informatiques est essentielle.

Les titulaires occuperont ces postes à notre nouveau Centre informatique d'Ottawa ainsi que dans d'autres grandes villes du Canada.

Si vous savez tirer profit de l'occasion quand elle se présente et désirez relever des défis de taille, l'avenir est là avec nous.

Les personnes intéressées sont priées d'envoyer leur curriculum vitae à la Société canadienne des postes, a/s Agent de recrutement informatique (SW-MIS-14B-DQ), succursale 220, édifice Sir Alexander Campbell, Confederation Heights, Ottawa (Ontario) K1A 0B1.

Discretion assurée.

La Société canadienne des postes offre des chances égales à tous.

SOCIÉTÉ CANADIENNE DES POSTES

Technologues – informatique

Les titulaires posséderont une expérience considérable de la technologie informatique courante utilisée en programmation de systèmes, en téléinformatique, en gestion de base de données en bureautique, en exploitation optimale du matériel et du logiciel ainsi qu'en analyse des problèmes de sécurité.

Programmeurs

Les titulaires auront acquis une expérience dans la conception, l'élaboration, la documentation et l'essai de programmes à partir de devis de programmation en divers langages pour être traitées des ordinateurs centraux et des micro-ordinateurs.

Des postes de spécialistes en planification et formation informatique et d'opérateurs d'ordinateurs sont également offerts.

travail québec

Ministère de la Main-d'œuvre et de la Sécurité du revenu

OFFRE D'EMPLOI

Poste ouvert aux femmes et aux hommes

ERGOTHÉRAPEUTE

NATURE DE LA FONCTION: Sous l'autorité de la responsable de la clinique externe de psychiatrie et du centre de jour, cette personne aura à:

- concevoir, définir et mettre en application des programmes de réadaptation pour l'activité thérapeutique au centre de jour;
- évaluer l'évolution des bénéficiaires.

SCOLARITÉ:

- Diplôme universitaire terminal en ergothérapie;
- Membre en règle de la corporation des ergothérapeutes.

EXPÉRIENCE:

- Expérience minimum de 2 ans en psychiatrie;
- Expérience minimum d'un an en travail de groupe.

APTITUDES:

- Capacités de travailler avec différentes clientèles adultes;
- Aptitude à travailler en équipe multidisciplinaire;
- Capacité de coordonner et d'animer des groupes.

RÉMUNÉRATION:

Selon les politiques du ministère des Affaires sociales.

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae, au plus tard le 7 octobre 83, à:

Centre Travail Québec (046)

80, 12e Avenue est

La Sarre, Qué.

J9Z 1S8

Tél.: 819-333-5501

Québec

csc

Commission Scolaire Champlain

OFFRE D'EMPLOI

ORTHOPHONISTE

POSTE TEMPORAIRE JUSQU'AU 8 JUIN 1984

NATURE DU TRAVAIL

- Les emplois d'orthophoniste sont des emplois de professionnel qui comportent plus spécifiquement le dépistage, l'identification et l'évaluation des troubles de la parole et de l'audition, en vue de recommander les situations appropriées d'apprentissage et de réaliser ou collaborer à la réalisation de la thérapie qui convienne pour la rééducation ou la réadaptation des élèves concernés.

QUALIFICATIONS REQUISES

- Être membre de la Corporation professionnelle des orthophonistes et audiologistes du Québec ou
- posséder un diplôme universitaire terminal de premier cycle dans un champ de spécialisation approprié, notamment en orthophonie et audiologie.

ATTRIBUTIONS CARACTÉRISTIQUES

- L'orthophoniste dépiste et évalue les troubles du langage et de la parole et les troubles d'audition des élèves lors de rencontres individuelles ou de groupes; il détermine et applique une thérapie de rééducation appropriée; si nécessaire, il réfère certains cas à des cliniques spécialisées.
- Dans ces fonctions, il est appelé à participer à des études de cas, à établir des contacts étroits avec les parents, les enseignants et les autres personnes impliquées.

LIEU D'AFFECTATION

- Centre administratif, 365, boulevard Gréber à Gatineau.

HORAIRE

- 35 heures/semaine: de 8h30 à 12h00; de 13h00 à 16h30.

SALAIRE

- Entre 21 735,00\$ et 43 101,00\$

INSCRIPTION

- Les personnes intéressées ont jusqu'à 16h30 le 7 octobre 1983 pour faire parvenir leur demande par écrit à:

LE SERVICE DU PERSONNEL

COMMISSION SCOLAIRE CHAMPLAIN

365, boulevard Gréber, C.P. 8

Gatineau, Québec

J8T 5R3

OPPORTUNITÉ POUR LES CA
GESTION DE
REDRESSEMENT

Nous recherchons des comptables récemment reçus à l'Ordre des Comptables Agréés pour étoffer des équipes de gestion de redressement. Basées à Montréal, les personnes retenues seront appelées à travailler fréquemment hors des grands centres.

Les personnes dynamiques qui recherchent des défis, ne rechignent pas aux heures irrégulières, désirent acquérir une expérience unique et rapide des problèmes de financement et de gestion dans des contextes difficiles, sauront trouver dans la gestion de redressement un travail à leur mesure.

Leur cheminement de carrière sera fonction de leur esprit de débrouillardise, aptitudes au travail en équipe et capacité de faire rapport lucidement de leurs analyses et constatations.

Faites parvenir votre curriculum vitae à

M. Paul Mignault

Réf: R-001

Le Groupe Ger-Inter Inc.

800 Square Victoria

Bureau 1440

C.P. 11, Tour de la Bourse

Montréal, Qué. H4Z 1A2

CENTRE FRANÇOIS-CHARON

UN CENTRE DE RÉÉDUCATION
OU SERVICE DE RÉÉDUCATION PHYSIQUE

Établissement de réadaptation physique et psycho-sociale ainsi que de soutien pour le maintien dans le milieu des personnes handicapées, dispensant ses services en interne (153 lits) et en externe, est à la recherche d'un

ORTHÉSISTE

Le candidat recherché est un diplômé en orthèse, particulièrement intéressé à travailler dans le domaine du positionnement ainsi que de l'orthèse du membre supérieur.

Salaire et bénéfices marginaux selon les normes du MAS.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur candidature d'ici le 14 octobre 1983 au:

Service des ressources humaines

Centre François-Charon

525, boul. Hamel

Québec (Qué.) G1M 2S8

Toute demande sera traitée confidentiellement.

Preussag Metal Inc., société canadienne membre d'une multinationale allemande est à la recherche d'une personne dynamique pour combler le poste de

Ingénieur mécanique

Relevant de l'ingénieur de l'entretien, cet ingénieur de 3 à 5 ans d'expérience sera responsable de compléter et contrôler le programme d'entretien préventif, et d'assister le superviseur de l'entretien dans l'administration du secteur.

Nous offrons pour ce poste une rémunération des plus intéressantes ainsi qu'une gamme complète d'avantages sociaux.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae en toute confiance à:

Preussag Metal Inc.

M. Roger

PREUSSAG

1200, rue Garnier

Ville Ste-Catherine JOL 1E0

PROGRAMMEUR ANALYSTE SENIOR

SYSTÈME 34

CONTRAT DE 6 MOIS

Poste d'envergure au siège social d'un manufacturier canadien.

Le programmeur senior:

- Jouera un rôle-clé dans la surveillance de mise en oeuvre du M.R.P. et du PRONOSTIC d'inventaire.
- Assurera le support jour à jour des usages.
- Développera et mettra sur pied des programmes pour maintenir l'analyse des profits et des coûts.
- Doit posséder l'habileté de travailler indépendamment et de rencontrer les échanciers.

Le programmeur analyste senior sera expérimenté avec un système 34 (MAPICS).

Excellente rémunération est offerte pour un contrat de six (6) mois avec possibilité de prolongement.

Si vous possédez les qualifications ci-haut mentionnées, veuillez répondre en toute confiance à:

La Presse, Ref. 12674

C.P. 6041, Succ. A

Montréal, Qc H3C 3E3

REPRÉSENTANT IMPRIMERIE

Vous avez une clientèle à qui vous désirez offrir plus: conception + impression d'étiquettes auto adhésives + systèmes d'application automatisés.

Nous aimerions vous rencontrer. Nous sommes sur le sentier de la croissance et recherchons 2 représentants, avec expérience.

Pour une entrevue confidentielle faites parvenir votre curriculum vitae ou communiquez avec:

Roger Côté, Vice Président Exécutif.

EVER READY

IMPRIMERIES GRAPHIQUES INC.

1000 DE LA SAVANE, MONTRÉAL, QUÉBEC, H4P 1T8

735-2511

GUIDES DU CANADA

GUIDES CATHOLIQUES DU CANADA

secteur français

DIRECTION DE LA RECHERCHE

(17 1/2 heures semaine)

Sous l'autorité de la Commissaire nationale cette personne:

- Dirige le secteur recherche
- Veit à l'élaboration des outils pédagogiques et méthodologiques adaptés à la réalité des jeunes à travers le Canada.

Qualifications requises:

- Expérience en recherche
- Intérêt pour les jeunes
- Capacité de travail en équipe
- Capacité de gestion
- Connaissance du guidisme et des minorités de langue française seraient des atouts.

Horaire: Souple incluant fin de semaine

Salaire: À discuter

Faire parvenir curriculum vitae pour le 15 octobre 1983.

Comité de Sélection

3827, rue St-Hubert

Montréal, Qc H2L 4A4

PAVILLON DE L'ENFANCE DE LONGUEUIL

Centre d'accueil pour enfants de 6 à 12 ans méso-adaptés socio-affectifs, offrant des services en unité de vie et à l'externe pour la région de la Montérégie.

ÉDUCATEUR(TRICE)

Besoin immédiat de personnel sur notre liste de rappel pour remplacement (congé de maternité). Le (la) ou les candidat(e)s choisi(e)s peuvent être appelé à se déplacer dans la région 6C.

EXIGENCES:

- DEC en éducation spécialisée;
- Expérience de 2 ans avec la clientèle cible (posséder une automobile serait un atout).

STATUT: Temps partiel occasionnel.

SALAIRE: Selon les normes du MAS.

Faire parvenir votre curriculum vitae à:

Service du personnel

PAVILLON DE L'ENFANCE DE LONGUEUIL

90, rue Louise

Longueuil J4B 2S9

Ingénieurs...

Venez vous joindre à ceux qui changent le monde des télécommunications

La supériorité technique de Northern Telecom en fait un chef de file mondial dans la conception, la fabrication et la commercialisation de systèmes et équipements de télécommunication de pointe. En transmission numérique, par exemple, nos concentrateurs d'abonnés DMS-1 et DMS-1A jouissent maintenant d'une réputation mondiale. Il s'agit là d'un des secteurs les plus dynamiques de l'industrie des télécommunications et on lui doit la création des postes suivants:

Génie industriel

...études de réduction des coûts de fabrication, optimisation de l'utilisation de la main-d'œuvre, études approfondies sur des produits existants et des produits nouveaux. Ce poste confère un vaste éventail de responsabilités au sein d'une petite équipe de haut niveau. Il est essentiel d'avoir trois à cinq ans d'expérience et de connaître couramment le français et l'anglais.

Qualité

...partager la responsabilité de façon à ce que tous nos produits excèdent les normes de qualité. Ce volume accru de produits à haute technologie nécessite une personne exceptionnelle, de préférence ayant un degré d'études supérieures pour se maintenir à l'avant-garde des programmes de développement de matériels et logiciels.

Circuits hybrides

...pour les tests circuits hybrides à couches épaisses. Il est nécessaire de savoir programmer les systèmes HP et LTX, afin de concevoir et réaliser des interfaces de testeurs électroniques.

Logiciels

...mener à bien d'importants projets de logiciel, nécessitant une bonne compréhension des systèmes d'exploitation en temps réel. Il est nécessaire d'avoir l'expérience du PLM/86, de l'assembleur 8086 et d'être familiarisé avec l'INTEL, notre système de mise au point de microprocesseurs. Poste à Ottawa.

Systèmes CCITT

...nécessitant quatre à cinq ans d'expérience dans un milieu de recherche appliquée et une familiarisation totale avec les systèmes numériques et V.F., ainsi qu'avec les exigences d'interface du CCITT. Il est essentiel, de posséder une bonne combinaison de savoir-faire en logiciel et matériel et une maîtrise technique de l'exploitation de ces systèmes et des systèmes de transmission numérique. Poste à Ottawa.

Sauf indication contraire, ces postes sont à Aylmer (Québec), à cinq minutes d'Ottawa: ils offrent d'exceptionnelles perspectives de carrière. Nos salaires et notre programme d'avantages sociaux sont à la mesure du prestige de notre entreprise.

Veuillez envoyer votre curriculum vitae—discretion assurée—en indiquant le poste que vous postulez, à:

M. Brian W. Pascal
Chef, Personnel et Administration
Division Transmission numérique
Northern Telecom Canada Ltée.
200, rue Elgin
Ottawa (Ontario) K2P 1L5



MATRISSE AUJOURD'HUI LES TECHNIQUES DE DEMAIN

Centre Hospitalier des Laurentides

Etablissement public à soins multiples de 554 lits, situé à L'Annonciation, dans le nord des Laurentides, à environ 160 kilomètres de Montréal, recherche un(e):

ERGOTHÉRAPEUTE

FONCTIONS:
Observer et évaluer le potentiel de différentes clientèles (psychiatrie court terme, CHSP physique et psychiatrique, retard mental). Concevoir et / ou adapter des approches à des programmes d'activités existantes. S'intégrer aux équipes d'intervenants, leur proposer des projets complémentaires aux programmes. Rédiger des rapports, enregistrer les traitements donnés.

EXIGENCES:
— Doit détenir un premier diplôme universitaire terminal en ergothérapie;
— Membre en règle de la Corporation professionnelle des Ergothérapeutes;
— Qualités: — disponibilité
— esprit positif
— objectivité et réalisme
— aimer le défi.

SALAIRE:
Selon la convention collective et l'expérience.

Les candidats(es) intéressés(es) doivent faire parvenir leur curriculum vitae, avant le 22 octobre 1983, au:

Conseiller en gestion du personnel
CENTRE HOSPITALIER DES LAURENTIDES
L'Annonciation (Québec)
JOT 1T0

Conseil de la santé et des services sociaux de la région de Montréal métropolitain

recherche des

INFIRMIER(ÈRE)S

pour liste de disponibilité

URGENCES SANTÉ

TÂCHES
Sous l'autorité du coordonnateur, l'infirmier(ère) fournit une expertise professionnelle de nursing à la clientèle d'Urgences Santé.
Il (elle) reçoit des appels téléphoniques en provenance de la clientèle, identifie les besoins, en détermine la priorité et la nature d'exécution et décide de l'action à prendre pour satisfaire la demande.

QUALIFICATIONS
— membre de l'O.I.I.Q.
— résistance au stress
— une (1) année d'expérience dans un service hospitalier d'urgence.
— bilinguisme.

CONDITIONS
Salaire et avantages sociaux selon les règles en vigueur dans le réseau des Affaires sociales.

Les personnes intéressées pourront faire parvenir leur curriculum vitae avant le vendredi 7 octobre 1983 au:

Bureau du personnel
C.S.S.S.R.M.M.
3725, Saint-Denis
Montréal, Qc
H2X 3L9
Tél. 286-5549

Société reconnue dans la distribution de matériaux de construction est à la recherche d'un:

PROGRAMMEUR DE NIVEAU SUPÉRIEUR

Sous la conduite du gérant des systèmes d'information, entretient quotidiennement de système informatique (logiciel, fichiers et support physique); procure son aide aux projets informatiques de la compagnie, documente le système et devient garant de la qualité du traitement et de l'information emmagasinée à l'ordinateur.

Exigences:
— Expérience de 2 à 3 ans en tant que programmeur
— Connaissance approfondie des langages RPGII et RPGIII
— Solide expérience de l'opération d'un ordinateur S/38 et maîtrise de son langage de contrôle (C.L.).
— Expérience en rédaction de documentation de programmes ou de systèmes informatiques.

Nous offrons une rémunération et une série d'avantages sociaux des plus intéressants.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae à:

DISMAT INC.
C.P. 1001,
Boucherville, Qué.
J4B 6S8
a/s Directeur des ressources humaines

ASSURANCE-VIE

New York Life est une institution financière importante et bien établie. Nous croyons qu'afin de continuer notre développement, nous sommes obligés d'offrir une opportunité exceptionnelle.

- Un excellent revenu;
- Boni d'encouragement;
- Un programme de formation intensif pendant 3 ans;
- Pension viagère après seulement 20 ans de service;
- Opportunité dans la direction des ventes.

Pour entrevue confidentielle appelez lundi et mardi entre 9:00 et 16:00 heures.

(514) 844-3373

CURRICULUM VITAE

CONCIS - DYNAMIQUE - EFFICACE

RÉDACTION PROFESSIONNELLE

SERVICE PERSONNALISÉ

RÉDAPRO 382-3224

Bureau à Montréal et à Laval

L'ingénieur maritime des Forces canadiennes vogue sur les mers du monde

Vous pouvez vous forger une carrière intéressante dans la marine canadienne. Les Forces canadiennes sont présentement à la recherche de diplômés en génie, en science et en technologie des sciences appliquées.

Les ingénieurs maritimes travaillent au Canada et outre-mer, sur terre et sur mer. Ils relèvent les défis technologiques du présent et de l'avenir. Eventail d'emplois tels que: officier de génie à bord d'un navire, officier des systèmes de combat ou du développement des projets, conférencier dans des écoles de génie canadiennes et étrangères, gestion des établissements d'essais et plusieurs autres. De plus, si choisis, les in-

génieurs maritimes ont l'occasion de poursuivre des études post-universitaires au Canada ou à l'étranger.

Le génie maritime est une carrière intéressante et captivante qui relève les défis du génie moderne et vous offre l'occasion de voyager, tout en servant votre pays.

Imbattable... la vie dans les Forces

Pour plus de renseignements, visitez le centre de recrutement le plus proche de chez vous, ou téléphonez à frais virés ou postez le coupon ci-dessous. Consultez les pages jaunes, sous la rubrique Recrutement.



LES FORCES ARMÉES CANADIENNES

Canada

Une carrière militaire - c'est différent

Directeur du recrutement et de la sélection
Quartier général de la défense nationale
Ottawa (Ontario) K1A 0K2

J'aimerais en savoir plus long sur les postes à combler aux services d'ingénierie maritime des Forces armées canadiennes.

Nom	Téléphone		
Adresse			
Ville	Prov.	Code postal	
Diplôme			

Une société québécoise d'envergure oeuvrant à l'échelle internationale dans l'industrie de l'informatique cherche à combler les postes suivants:

Responsable de programmes

Chargé de la coordination du développement de nouveaux produits, le responsable de programmes voit aux études de la faisabilité, aide à en définir les spécifications fonctionnelles, assure la coordination des équipes de travail, matériel et logiciel, et participe à l'élaboration des stratégies de mise en marché. De solides connaissances techniques dans le domaine des terminaux d'ordinateurs et autres périphériques, ainsi que de la technologie de communication, un minimum de quatre années d'expérience au sein d'une équipe impliquée dans le développement de produits de haute technologie et des aptitudes pour la gestion de projets sont essentielles.

Analyste / Programmeur

Groupe de développement des logiciels

Appelés à définir les spécifications techniques ainsi qu'à concevoir et programmer les logiciels correspondants, les titulaires doivent posséder un diplôme universitaire de premier cycle en science informatique, ou l'équivalent, compter quatre années d'expérience pertinente, de préférence dans le domaine des communications, et posséder une solide connaissance des micro-processeurs ainsi que des langages Assembleur ou «C», et Pascal.

Analyste / Programmeur

Groupe de maintenance des logiciels

Ce groupe sert de soutien technique à l'équipe de techniciens de service en cas de problèmes majeurs sur le plan logiciel. De plus, l'analyste conduit les tests Alpha et Bêta sur nos nouveaux produits. Un diplôme universitaire en génie électrique avec confrontation en micro-processeurs ou en génie informatique, ou l'équivalent est requis. Environ trois ans d'expérience pertinente, de préférence dans le domaine des communications, et une bonne connaissance des langages Assembleur ou «C» sont essentielles.

De préférence, les candidats doivent être bilingues.

Nous offrons un programme de rémunération avantageux comprenant une gamme d'avantages sociaux compétitifs et la possibilité de faire carrière au sein d'une équipe progressive évoluant dans un environnement dynamique. Pour poser votre candidature, vous êtes priés de nous faire parvenir un curriculum vitae en précisant le titre du poste pour lequel vous postulez. Si plus d'un poste vous intéresse, indiquez l'ordre de vos préférences.

Pierre Lareau, Ressources humaines, Comterm Inc., 545, avenue Delmar, Pointe-Claire, Québec H9R 4A7.

Pas d'agences S.V.P.



DIRECTEUR DES VENTES

Une des principales compagnies de transport international est à la recherche d'un directeur des ventes pour diriger un personnel dynamique dans la région de Montréal dans un milieu de travail stimulant et en plein essor.

Le candidat doit posséder cinq à six ans d'expérience dans l'administration des ventes. Le bilinguisme et un degré universitaire ou un cours de CITT serait un atout.

Nous offrons un salaire attrayant comprenant une gamme complète d'avantages sociaux et une voiture de fonction.

Faire parvenir votre résumé confidentiel à:

LA PRESSE,
Réf.: 12737
C.P. 6041, Succ. «A»,
Montréal, Québec H3C 3E3

INGÉNIEUR CÉRAMISTE ou INGÉNIEUR CHIMISTE

Tâches:
— Recherche, conçoit et élabore les méthodes pour la fabrication
— Surveille l'analyse des propriétés physiques et chimiques
— Analyse les résultats d'essai et choisit les mélanges de matières de façon à améliorer la qualité et à réduire le coût des produits
— Coordonne les essais sur les produits finis pour s'assurer qu'ils sont satisfaisants au point de vue texture, couleur, durabilité, émailage et résistance thermique.
— Dirige et coordonne le travail de technicien spécialiste.

Expérience souhaitable.
Salaire selon qualifications.

Si intéressé(e) faire parvenir curriculum vitae à:
Delbert Deschambault
CRANE CANADA INC.
360, boulevard du Séminaire
St-Jean-sur-Richelieu
Québec J3B 5L1

COORDONNATEUR AUX INVENTAIRES

Les Éditions Transmo recherchent un coordonnateur aux inventaires pour prendre charge du contrôle de leurs inventaires et assurer la direction de leurs entrepôts.

Le titulaire du poste aura les responsabilités suivantes:
— mettre sur pied un système de contrôle des inventaires;
— diriger le personnel du département de l'expédition;
— faire le suivi des commandes et s'assurer qu'elles soient effectuées dans les délais prévus.

La personne recherchée détient préférentiellement un diplôme collégial en administration et a au moins trois ans d'expérience pertinente tant au niveau du contrôle des inventaires qu'à la direction d'une équipe de travail.

Nous offrons un salaire des plus compétitifs et une gamme complète d'avantages sociaux. Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae à:

M. Gilles Lagarde
Service du personnel
Groupe Transcontinental
G.T.C. Ltée
395, boul. Lebeau
St-Laurent, Qc
H4N 1S2

CONTREMAÎTRE DE FABRICATION

Industrie de boîtes en acier de la rive sud recherche candidat pour sa 2e équipe (16h à 24h) ayant:

- un minimum de 5 années d'expérience comme contremaître; maîtrise de la lecture de plans;
- bonne connaissance d'équipement tels que cisailles, fabricateurs, presses plieuses, etc...;
- Salaire à négocier.

Faire parvenir «curriculum vitae» à:
LA PRESSE, Réf.: 12723
C.P. 6041, Succ. «A»
Montréal H3C 3E3

PROGRAMMEUR

Excellente carrière offerte à un programmeur COBOL possédant au moins 5 ans d'expérience en traitement des données. Doit avoir des connaissances du CICS et du DL1. La préférence sera accordée aux candidats bilingues.

Faire parvenir «curriculum vitae» à:
La Presse, référence 12733
C.P. 6041, Succ. «A»
Montréal H3C 3E3

La Société canadienne des postes entreprend une période très importante de son évolution comme société de la Couronne. Les projets prennent corps et l'élan est donné dans le but de relever les défis d'un avenir prometteur.

AGENT PRINCIPAL ÉVALUATION DES RESSOURCES HUMAINES ET RECHERCHES

Le service Planification et développement des ressources humaines, à notre siège social d'Ottawa, offre immédiatement un poste à une personne douée d'une initiative exceptionnelle, de qualités de chef évidentes et des compétences nécessaires, en vue de participer au développement de ce domaine nouveau et très stimulant.

Le (la) titulaire devra élaborer des politiques et des méthodes portant sur l'administration, la mise à jour et la validation des procédures du bureau d'évaluation de la Société y compris celle des tests psychologiques, les mettre en œuvre et en contrôler l'application. La personne devra également s'occuper de planifier, superviser et mener d'importantes recherches concernant les ressources humaines et prévoir des études d'évaluation dans lesquelles interviendront des analyses statistiques à variables multiples.

Le (la) candidat(e) idéal(e) justifiera d'une expérience pertinente de cinq ans à des postes comportant des responsabilités de plus en plus importantes. Il (elle) devra être admissible au sein de l'Association canadienne de psychologie et être en mesure d'obtenir un certificat provincial de pratique à titre de psychologue.

Le (la) titulaire sera obligatoirement bilingue et il (elle) aura la faculté exceptionnelle de transposer des concepts théoriques en des termes simples et pratiques, accessibles à tous, à tous les niveaux de l'organisation.

La Société offre une rémunération et des avantages sociaux généreux, ainsi que des programmes d'aide à la relocalisation, qui intéresseront ceux et celles qui commandent actuellement un salaire de 35 000 à 40 000 dollars.

Les personnes intéressées sont priées d'envoyer leur curriculum vitae à: **Société canadienne des postes, succursale 220, édifice Sir Alexander Campbell, Confederation Heights, Ottawa (Ontario) K1A 0B1.**

À l'attention de: Bureau de l'emploi (JP-MOD-132/DQ).

Discretion assurée.

Postes Canada offre des chances égales à tous.

SOCIÉTÉ CANADIENNE DES POSTES

LE COLLÈGE D'ENSEIGNEMENT GÉNÉRAL ET PROFESSIONNEL DE TROIS-RIVIÈRES POSTE DISPONIBLE (personnel de cadre)

ADJOINT AU DIRECTEUR DES SERVICES PÉDAGOGIQUES

NATURE DE LA FONCTION

Sous la responsabilité immédiate du directeur des services pédagogiques, le titulaire de ce poste sera particulièrement chargé de la mise en place d'un système informatisé de gestion pédagogique, de la gestion des admissions et des dossiers des étudiants, de la coordination des activités et des ressources ayant trait à l'information scolaire et à l'aide pédagogique à l'étudiant. Il accomplira également toute autre tâche administrative que pourra lui confier le directeur des services pédagogiques.

QUALIFICATIONS REQUISES

- diplôme universitaire terminal de premier cycle dans un champ de spécialisation approprié;
- cinq (5) années d'expérience pertinente de préférence dans le milieu de l'éducation;
- capacités d'analyse et d'implantation de systèmes;
- habiletés à diriger du personnel;
- aptitudes dans les communications et les relations humaines.

TRAITEMENT

Selon l'échelle prévue pour cette fonction de niveau C-1 dans la politique administrative et salariale du ministère de l'Éducation pour le personnel de cadre et de gérance à l'emploi des collèges d'enseignement et professionnel.

Les personnes intéressées devront soumettre par écrit leur candidature et leur curriculum vitae avant le mercredi 12 octobre 1983 à 17 heures au:

Bureau du secrétaire général et directeur
des services du personnel
CEGEF de Trois-Rivières
3500 De Courval
Trois-Rivières G9A 5E6

ALLEN ETCOVITCH ET ASSOCIÉS LIMITÉE

Psychologues

Si l'offre de notre client vous intéresse, vous aurez peut-être la chance de vivre une expérience riche en défis et de toucher de généreuses primes, en qualité de

DIRECTEUR DES VENTES (Québec)

L'excellent appui de la direction vous aidera à atteindre les ambitieux objectifs de cette entreprise, dont le premier: doubler son volume de ventes au Québec. Vous y arriverez grâce à votre excellente perception des besoins de la clientèle; votre connaissance de la vente aux détaillants; vos aptitudes pour la sélection et la formation du personnel; votre sens inné du marketing et votre habileté à déceler les problèmes et à les résoudre immédiatement; votre bilinguisme.

Votre horaire quotidien comportera des périodes allouées aux communications avec le siège social; au service aux comptes-clients majeurs dans la région métropolitaine; à du travail de relationniste auprès d'autres clients-clés; à la formation des représentants; à l'analyse des territoires... Bref, vous serez à même d'apporter une contribution fort appréciable au succès de cette entreprise florissante dans le domaine de la distribution de produits préemballés à l'échelon national. Votre expérience et votre esprit d'entreprise vous incitent à relever ce défi? Alors faites-nous parvenir votre curriculum vitae dès que possible, en mentionnant le numéro de référence P-01309.

666, rue Sherbrooke ouest, bureau 1707
Montréal (Québec) Canada H3A 1E7
Téléphone 514 287 9933

travail québec

Gouvernement du Québec
Ministère de la Main-d'œuvre
et de la Sécurité du revenu

OFFRES D'EMPLOIS ouverts aux hommes et aux femmes

Un centre hospitalier de Gatineau, centre de soins généraux et spécialisés, sollicite des candidatures aux postes suivants:

1— OUVRIER D'ENTRETIEN GÉNÉRAL ET VENTILATION

EXIGENCES:

détenir un certificat de qualification en plomberie ou ferblanterie émis par le ministère de la Main-d'œuvre et de la Sécurité du revenu; posséder au moins trois années d'expérience pertinente.

POSTE À TEMPS COMPLET: 38.75 hres/sem.

SALAIRE: 437,10 \$/semaine.

2— MÉCANICIEN DE MACHINES FRIGORIFIQUES/OUVRIER D'ENTRETIEN

EXIGENCES:

détenir un certificat de qualification tuyauteur frigoriste émis par le ministère de la Main-d'œuvre et de la Sécurité du revenu; posséder au moins trois années d'expérience pertinente.

POSTE À TEMPS COMPLET: 38.75 hres/sem.

SALAIRE: 461,90 \$/semaine.

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae avant le 14 octobre 1983 à:

CENTRE TRAVAIL-QUÉBEC
170, rue Hôtel-de-Ville
Pièce 4, 110
Hull (Québec)
J9X 4C2

Québec

travail québec

Gouvernement du Québec
Ministère de la Main-d'œuvre
et de la Sécurité du revenu

OFFRE D'EMPLOI ouvert aux hommes et aux femmes

Une entreprise de production de meubles (PME) de la vallée de la Matapédia est à la recherche d'un(e)

DIRECTEUR(TRICE) GÉNÉRAL(E)

FONCTIONS:

Planifier, organiser, diriger et contrôler les activités de service et particulièrement la production et la vente.

EXIGENCES:

D.E.C. en administration ou l'équivalent
Trois (3) ans d'expérience comme directeur(trice) général(e) ou comme directeur(trice) de la production et des ventes dans le secteur du meuble.

Date limite d'inscription: 11 octobre 1983

Faire parvenir votre curriculum vitae à:

CENTRE TRAVAIL-QUÉBEC
56, DU PONT, C.P. 1390
Amqui, Qué.
G0J 1B0

À l'attention de: Jacques Michaud

Québec

Notre client, une compagnie manufacturière
multinationale, requiert les services d'un:

ASSISTANT AU SERVICE DES VENTES pour la région de Montréal

La personne choisie possèdera les qualifications suivantes:

- diplôme en commerce, administration, marketing ou autre actuellement inscrite dans un cours dans un de ces domaines;
- le bilinguisme (anglais/français);
- être dynamique, posséder de l'initiative et être à la recherche du défi pour potentiellement représenter la compagnie;
- disponibilité pour une mutation hors de la province.

Le poste offre de bonnes possibilités d'avancement. Les responsabilités incluent:

- assistance au représentant;
- communications avec les clients;
- préparation de commandes.

RÉMUNÉRATION:

La compagnie offre un excellent salaire compétitif qui sera en fonction de l'expérience et des qualifications, en plus d'une gamme complète d'avantages sociaux.

Toute personne intéressée est priée de soumettre sa candidature en faisant parvenir son curriculum vitae, avant le 14 octobre 1983, en mentionnant le no du dossier: 10-09, à l'adresse suivante:

agence de
publicité
nas inc.

SERVICE CONFIDENTIEL NAS

Dossier no 10-09

417, rue St-Pierre, bureau 700
Montréal (Québec) H2Y 2M4

Poste offert également aux hommes et aux femmes

Vérificateur interne

Notre service de vérification interne a besoin d'un vérificateur capable d'effectuer des vérifications d'exploitations modernes dans tous les secteurs de nos sociétés et de nos divisions. À cause de l'aspect de redressement qu'implique ce poste, le vérificateur devra entretenir des rapports étroits avec la haute direction. Le candidat idéal doit être prêt à voyager 40% du temps.

Titulaire d'une attestation professionnelle de C.A., ou de R.I.A., le postulant devra posséder au moins 3 années d'expérience pertinente en vérification. La connaissance des techniques informatiques de vérification serait un atout.

Nous offrons une rémunération et des avantages sociaux concurrentiels.

Veuillez faire parvenir un curriculum vitae complet au:

Directeur du
Service du personnel et des
relations industrielles
HAWKER SIDDELY
CANADA INC.
5227 est, Notre-Dame
Montréal (Québec) H1N 3K5

DIRECTEUR EXÉCUTIF SOFTBALL CANADA

RÔLE:

administrateur responsable de la gestion des affaires de l'Association Softball Canada.

RESPONSABILITÉS:

- représenter Softball Canada auprès des membres des agences gouvernementales et autres organismes extérieurs;
- gérer le bureau et administrer les politiques et procédures;
- diriger le personnel;
- responsable de toutes les opérations financières et budgétaires;
- organiser et contrôler les réunions et projets, tels qu'identifiés.

EXIGENCES:

- formation académique et expérience pratique dans les domaines de la gestion des affaires et de l'administration;
- expérience en administration sportive et être bilingue seront des avantages.

RÉMUNÉRATION:

selon les qualifications et l'expérience.

ENDROIT: Ottawa.

Faire parvenir votre curriculum vitae détaillé avant le 21 octobre à:

Softball Canada
333, River Rd.
Vanier, Ont. K1L 8M9

GESTIONNAIRE DE COMMERCE DE DÉTAIL

Les services d'un gestionnaire sont présentement requis pour prendre la responsabilité d'un commerce de quincaillerie et de matériaux de construction situé dans la région de Montréal.

Le candidat recherché possède une solide expérience au niveau de l'administration d'un commerce de détail à titre de propriétaire ou de gérant.

Une connaissance des produits de quincaillerie et/ou de matériaux de construction est indispensable.

Nous offrons au candidat choisi une rémunération intéressante à la mesure du défi à relever. Les personnes intéressées devront faire parvenir leur curriculum vitae avant le 15 octobre 1983 à:

La Presse, Réf. 12740
C.P. 6041, Succ A
Montréal, QC H3C 3E3

CONSTRUCTEUR DE MACHINES-OUTILS, USINE À GRANBY, RECHERCHE POUR SON SERVICE APRÈS-VENTE:

«TECHNICIEN EN ÉLECTRONIQUE ET ÉLECTROMÉCANIQUE»

Fonctions

- intervention chez les clients pour mise en route et dépannage de systèmes électroniques et électromécaniques.

Lieu de travail

- Rattaché à l'usine de Granby sous les ordres d'un responsable du service après-vente.
- Le candidat aura à effectuer de fréquents déplacements à travers l'Est du Canada.
- Lieu de résidence, préférable entre Granby et Montréal.

Exigences

- Diplôme en électronique ou équivalent.
- Minimum de trois (3) ans d'expérience dans le domaine.
- Connaissances en microprocesseur type 6800.
- Français/anglais.

Conditions

- Rémunération en fonction des connaissances et de l'expérience.
- Voiture de service.
- Avantages sociaux usuels.

La Presse, Réf.: 12734
C.P. 6041, Succ A
Montréal, (QC) H3C 3E3

INFORMATIQUE

Nous recherchons plusieurs personnes ayant de l'expérience dans les applications d'inventaire et de comptabilité.

Les candidats(es) devront connaître:

- Le HP 3000 et ses utilitaires.
- COBOL.
- RAPID/3000, serait un atout et/ou MICRO-ORDINATEURS
- CMP, MS, DOS

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à:

Solutech informatique
inc.

1851, rue Sherbrooke est
Bureau 502
Montréal, Québec
H2K 4L5

VICE-RECTEUR À L'ADMINISTRATION ET AUX FINANCES

FONCTIONS:

Sous l'autorité du recteur, le vice-recteur à l'administration et aux finances:

- est notamment responsable:
 - de la direction des activités budgétaires, de financement et d'administration de l'Université;
 - du recrutement et de la gestion du personnel non enseignant;
 - de l'aménagement et de l'entretien des terrains et bâtiments;
 - de l'acquisition et du fonctionnement des équipements;
 - des services auxiliaires et de sécurité;
- élabore les politiques et les procédures administratives de l'Université;
- applique les politiques et les procédures administratives approuvées;
- voit à la préparation des budgets de fonctionnement et d'investissement, des rapports financiers de l'Université et à l'établissement des mécanismes de contrôle;
- est membre du Conseil d'administration.

DEBUT D'EMPLOI: Dès que possible.

EXIGENCES: Formation universitaire de préférence au niveau du 3e cycle et expérience de direction administrative préférentiellement dans les domaines publics et para-publics.

TRAITEMENT: Le traitement sera établi en fonction de l'expérience et de la compétence et se situe dans une échelle de cadre supérieur.

Les candidatures accompagnées d'un curriculum vitae devront être reçues avant 17 heures, le vendredi 21 octobre 1983 à l'adresse suivante:

Jean R. Messier
Recteur
Université du Québec à Hull
Case postale 1250, succursale "B"
Hull, Québec J8X 3X7



Université du Québec à Hull

83-84-028

VENDEURS PROFESSIONNELS \$60,000 PLUS PAR AN

Êtes-vous capable de gagner \$60,000 ou plus par année et nous démontrer vos gains antérieurs? Un concept existant qui a fait ses preuves. Nous fournissons tous les prospects; nous sommes une compagnie multimillionnaire ayant des actifs à travers le monde. Fermez 2 ventes par semaine et gagnez \$60,000 ou plus.

Ce poste s'applique aux hommes et aux femmes, de préférence bilingues.

Contactez: M. Leblanc
(514) 931-8681

POUR PLACER UNE ANNONCE DANS

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

COMPOSEZ

285-7320

Chez Hewlett-Packard l'esprit d'entreprise est en vedette!

Malgré notre croissance rapide, nous avons toujours tenu à maintenir une atmosphère de petite entreprise où chaque membre du personnel est respecté à sa juste valeur. Nous savons très bien que le succès continu de l'entreprise repose sur l'excellence de nos ressources humaines. Afin que les défis soient sans cesse renouvelés et les tâches toujours agréables à effectuer, nous laissons le plus d'initiative possible aux personnes qui travaillent chez nous. C'est, en quelque sorte, notre façon d'appliquer les principes de la gestion par objectifs.

Si, à l'instar de Hewlett-Packard, vous croyez à l'esprit d'entreprise, vous devriez considérer l'offre qui suit:

REPRÉSENTANT RÉGIONAL DU PERSONNEL

Est du Canada

A partir des bureaux, situés à Montréal, le représentant régional du personnel sera appelé à:

- Développer le service régional du personnel dans l'est du Canada et en assurer la supervision.
- Mettre au point — et en application — des programmes de recrutement, y compris les séances de formation et de perfectionnement professionnel.
- Fournir un service de consultation pour les dirigeants de l'entreprise.
- Assurer au personnel — cadres et employés — une excellente qualité de services.

EXIGENCES:

- Une maîtrise en administration / sciences comportementales ou un baccalauréat de nature équivalente, doublé d'une expérience de travail.
- Cinq (5) années d'expérience en ressources humaines, de préférence au niveau du recrutement et des séances de formation et perfectionnement.
- Une (1) à deux (2) années d'expérience à la supervision d'un service du personnel.
- Un esprit entreprenant rehaussé de fortes aptitudes pour les relations interpersonnelles et le travail d'équipe ainsi que le bilinguisme sont également requis.

Hewlett-Packard offre un salaire très concurrentiel et une gamme d'avantages sociaux des plus intéressants: participation au partage de profits, programmes d'achat d'actions et un régime complet d'assurance pour les soins médicaux et dentaires. Les personnes intéressées à ce poste — offert également aux hommes et aux femmes — doivent faire parvenir leur curriculum vitae à l'adresse suivante:

Victor Cormier
Service du personnel
HEWLETT-PACKARD (CANADA) LIMITEE
17500, route Transcanadienne
Voie de service sud
KIRKLAND (Québec) H9J 2X8
Réf.: Représentant régional du personnel
Les agences doivent s'abstenir



**HEWLETT
PACKARD**

Carrière en gestion

Notre client est un chef de file canadien dans l'industrie du traitement des produits alimentaires surgelés. L'efficacité de sa gestion et les techniques innovatrices qu'il a mises au point dans ce domaine ont contribué à son succès et à sa croissance soutenue.

Nous sommes à la recherche d'une personne dynamique pour travailler en étroite collaboration avec le vice-président, directeur général des opérations au Québec. Vous aurez l'opportunité d'utiliser vos connaissances dans la gestion financière et les relations avec les clients et les employés, en plus de la responsabilité d'apporter des solutions aux problèmes opérationnels.

Vous êtes une personne énergique qui possède beaucoup d'entregent et un talent éprouvé pour l'analyse des problèmes de gestion. Une expérience du secteur de la distribution, de préférence dans le secteur des produits alimentaires, serait un atout. Le bilinguisme est essentiel et une formation en génie ou en comptabilité serait souhaitable.

Ce poste offre des possibilités de carrière exceptionnelles, une gamme complète d'avantages sociaux et une rémunération d'un intérêt certain si vous gagnez autour de 30 000 \$.

Si vous êtes intéressé par ce poste, veuillez nous faire parvenir votre curriculum vitae, en précisant le titre «CARRIÈRE EN GESTION». Le traitement confidentiel des candidatures est assuré. Le service du recrutement des cadres. Tél.: (514) 879-3213.



**PEAT
MARWICK**

1155 ouest, boul. Dorchester,
Montréal (Québec) H3B 2J9

Membre de l'Association canadienne des conseillers en administration

Analyste principal en informatique

Téleglobe Canada est à la recherche d'un Analyste principal en informatique pour son service des Systèmes intégrés de gestion.

Sous la supervision du Chef, Développement des projets, l'Analyste principal en informatique est responsable de la conception et de la mise sur pied de systèmes informatiques de grande puissance sur un ordinateur IBM 4341 intégré au système OS/MVS. Le titulaire sera appelé à utiliser des méthodes d'analyse et de conception structurées. Il devra également pouvoir gérer des projets, et animer et coordonner les activités des programmeurs et des analystes.

Les candidats devraient idéalement avoir un diplôme universitaire spécialisé en informatique et au moins cinq ans d'expérience en programmation (COBOL) et en analyse. Ils devraient aussi avoir participé pendant au moins trois ans à la conception de systèmes informatiques. On considérera de plus comme un atout de l'expérience «en direct» et en base de données relationnelles, de même qu'en langages de la quatrième génération, en générateurs d'applications et en micro-ordinateurs (ordinateurs personnels).

Le poste nécessite une bonne connaissance du français et de l'anglais.

Téleglobe offre une gamme complète d'avantages sociaux et d'excellentes conditions de travail.

Les candidats intéressés et qualifiés sont priés de faire parvenir leur curriculum vitae à l'adresse suivante en indiquant le numéro de référence 1219/MM. On ne prendra pas en considération les curriculum vitae remis par des intermédiaires.

Maurice Murphy
Conseiller, Dotation en personnel
(514) 281-7901

**Teleglobe
Canada**

680 ouest, rue Sherbrooke
Montréal, Québec H3A 2S4

Ouvert également aux hommes et aux femmes



VENDEUR PROFESSIONNEL

Notre client est une importante entreprise oeuvrant dans le domaine de la vente et de la gestion de complexes résidentiels. Il est présentement à la recherche d'un vendeur hautement professionnel capable, auprès d'une clientèle-cible de choix, d'assumer la vente des unités de l'un ou l'autre de ses complexes résidentiels.

Âgé de 35 ans environ, le candidat recherché possède au moins 5 ans d'expérience dans la vente à commission. De formation comptable ou encore habile avec les chiffres, il jouit nécessairement d'une expérience pratique de la vente d'unités résidentielles sous la forme de condominium ou d'abri fiscal. À cet effet, il doit préférentiellement être déjà détenteur d'un permis de la commission des valeurs mobilières.

Le candidat convoité est bilingue, capable de s'exprimer et d'écrire dans les deux langues. Sérieux, énergique, motivé et positif par tempérament, il est capable d'oeuvrer sans supervision tout en faisant preuve d'initiative, de leadership et d'un grand sens des responsabilités. Fin communicateur et convaincant, il se sent particulièrement à l'aise avec une clientèle-cible formée d'hommes d'affaires, de professionnels et de dirigeants d'entreprises. Qui plus est, sa technique de vente lui permet de travailler aussi facilement avec des individus qu'avec les groupes.

Ce poste s'adresse aux grands vendeurs de carrière, au candidat intéressé à des revenus très supérieurs, à l'homme ou à la femme qui, solidement appuyé et instruit, peut bâtir des chiffres d'affaires très importants.

Pour une entrevue confidentielle appelez
M. Gilles Léger au: (514) 935-3311
et mentionnez le dossier n° de référence 2163.

cegefor

POUR UNE ENTREVUE CONFIDENTIELLE
contactez M. Jean Léger au:
935-3306

La Confédération des caisses populaires et d'économie Desjardins du Québec, organisme responsable de l'orientation, de la planification et de la coordination au sein du plus grand mouvement coopératif québécois regroupant plus de 1400 caisses, 11 fédérations et 12 institutions, sollicite des candidatures pour le poste de:

ÉCONOMISTE SENIOR

LES FONCTIONS:

- Procède à l'analyse de l'environnement économique dans lequel évolue le Mouvement Desjardins et réalise des prévisions, à court et à moyen termes, relatives aux principaux indicateurs économiques.
- Contribue à la rédaction et à la production de périodiques internes concernant l'environnement économique, monétaire, financier et concurrentiel du Mouvement Desjardins, en déduit des perspectives et en souligne les incidences pour l'institution.
- Procède à la conception, à l'élaboration et à la réalisation d'études et de recherches sur divers aspects de l'activité économique et financière pertinente au Mouvement Desjardins.
- Produit, sur demande, des analyses variées relevant du champ de ses attributions et émet des avis professionnels pour fins d'information, de documentation et de consultation.

CONDITIONS D'ADMISSIBILITÉ:

Les candidats et candidates devront posséder un diplôme universitaire de deuxième cycle en sciences économiques ou l'équivalent ainsi que cinq (5) années d'expérience pertinente dont quelques unes plus étroitement reliées à l'analyse du secteur réel de l'économie.

RÉMUNÉRATION:

Le salaire offert est concurrentiel et nous disposons d'une gamme complète d'avantages sociaux des plus intéressants.

LIEU DE TRAVAIL: Lévis

Les personnes intéressées à poser leur candidature doivent faire parvenir leur curriculum vitae à l'adresse suivante, au plus tard le 12 octobre 1983.



La direction du personnel
la confédération des caisses
populaires et d'économie
desjardins du québec

100, avenue des Commandeurs
Lévis (Québec)
G6V 7N5

DIRECTEUR ADJOINT DU SERVICE DE LA PROTECTION PUBLIQUE

SOMMAIRE DE LA FONCTION:

Sous la juridiction immédiate du directeur du service de la protection publique, le directeur adjoint planifie, coordonne, dirige et supervise les activités reliées aux activités de prévention du service de la prévention publique.

TACHES ET RESPONSABILITÉS:

- Planifie, organise, dirige et supervise un programme de prévention, le tout en conformité avec les normes de la C.S.S.T.
- Élabore et supervise des plans d'évacuation et des mesures d'urgence pour chaque pavillon de l'UQAM.
- Collabore avec le service de l'entretien afin de pallier rapidement aux déficiences pouvant constituer un danger d'accident pour les usagers ou d'incendie pour les pavillons.
- Contribue aux travaux du comité hygiène, santé et sécurité.
- Donne la formation nécessaire aux employés sous sa juridiction selon des méthodes de travail propres au champ d'activité.
- Élabore et dirige des campagnes en prévention des crimes dont la nature constitue une atteinte à la santé / sécurité des usagers.
- Assiste le directeur dans le contrôle de la qualité des services rendus.
- Remplace le directeur et assure la coordination du service en son absence.

QUALIFICATIONS REQUISES:

- D.E.C. dans une discipline appropriée ou l'équivalent
- Cinq (5) années d'expérience

TRAITEMENT:

Selon l'échelle de salaires des cadres de l'Université du Québec à Montréal.

Les candidatures accompagnées d'un curriculum vitae complet doivent parvenir au service du personnel SOUS PLI CONFIDENTIEL à l'attention du directeur du service du personnel, avant le vendredi 7 octobre 1983 à 17 heures, bureau 5900, pavillon Carré Phillips, 1193, Place Phillips, Montréal, H3C 3P8.

Cet affichage est effectué en conformité avec l'entente entre l'Université et l'Association des cadres.

Université du Québec à Montréal

Ports Canada

Port de Montréal Port of Montreal

Chargé d'exploiter de façon rentable les aménagements portuaires dans la région montréalaise, nous recherchons un cadre de fort calibre pour prendre charge du

service de l'entretien

Le défi consiste à planifier et diriger l'entretien des installations portuaires, service qui comprend un personnel de plus de 200 employés et entraîne des dépenses de plus de 8 millions \$ annuellement.

Gestionnaire plus que technicien, bilingue, votre expérience professionnelle vous a exposé à diriger un ensemble de travaux de construction et d'entretien sur plusieurs chantiers simultanément. Vous saurez gagner la coopération de vos collègues de l'exploitation pour définir les priorités et négocier les niveaux de services requis à des coûts concurrentiels.

Le salaire initial ainsi qu'une gamme complète d'avantages sociaux sauront intéresser les candidats gagnant jusqu'à 46 000 \$ par année.

Soumettre votre curriculum à M. Pierre Legault, Directeur des ressources humaines, Port de Montréal, Cité du Havre, MONTREAL (Québec) H3C 3R5.

Canada

Principal spécialiste du recrutement

Paramax Electronics s'est récemment vue octroyer un contrat militaire d'un milliard de dollars et, dans ce cadre, la compagnie met actuellement sur pied d'importantes nouvelles installations techniques. La bonne mise en marche d'un programme complet de ressources humaines nécessite les services immédiats et à long terme d'un spécialiste compétent dans le domaine du recrutement.

À ce poste, vous rendrez directement compte au directeur du service du personnel et vous assumerez l'entière responsabilité de la mise en application de diverses tâches de recrutement à long terme. Celles-ci comprendront la sélection et le placement de personnel technique et syndiqué, la mise au point de journées d'accueil et de campagnes publicitaires, la gestion des salaires et l'établissement de rapports avec tous les niveaux de direction dans un milieu international.

Toute personne qualifiée doit faire preuve d'initiative, pouvoir travailler sous pression et avoir également acquis 3 à 5 ans d'expérience de recrutement de personnel pour des systèmes de défense électronique et pouvoir obtenir l'agrément du contrôle sécuritaire. La connaissance des deux langues officielles constituera un avantage appréciable.

Nous offrons un salaire et des avantages sociaux intéressants. Envoyez votre curriculum vitae en toute confiance en incluant vos salaires précédents et vos expériences actuelles, à l'adresse suivante:

M.G. Lowy, Paramax Electronics Inc., 141, avenue Laurier ouest, bureau 901LP, Ottawa, Ontario K1P 5J3.

PARAMAX ELECTRONICS

Une filiale de Sperry, Inc.

CONSEILLER JURIDIQUE SIÈGE SOCIAL

Complexe industriel employant plus de 2 000 personnes Marine Industrie Limitée, a pour principales activités la construction navale, la production de wagons de chemin de fer, ainsi que la fabrication de matériel hydro-électrique et de produits industriels divers.

Relevant du Vice-Président — Services juridiques, le poste que nous offrons implique un niveau élevé de responsabilités. Il comporte l'étude et la préparation de la documentation relative à des questions légales intéressant l'entreprise, incluant: affaires corporatives, commerciales et civiles, négociations et rédaction de contrats.

La personne désirée sera membre du Barreau du Québec. Elle possèdera environ de cinq (5) à dix (10) années d'expérience pertinente. Une excellente personnalité et un esprit d'analyse et de synthèse, de même qu'un esprit ouvert aux questions financières et administratives, sont nécessaires. Elle devra maîtriser le français et l'anglais, parlés et écrits.

Le lieu de travail est situé au siège social à Montréal; cependant, la personne choisie sera appelée à se déplacer régulièrement à nos bureaux de Sorel.

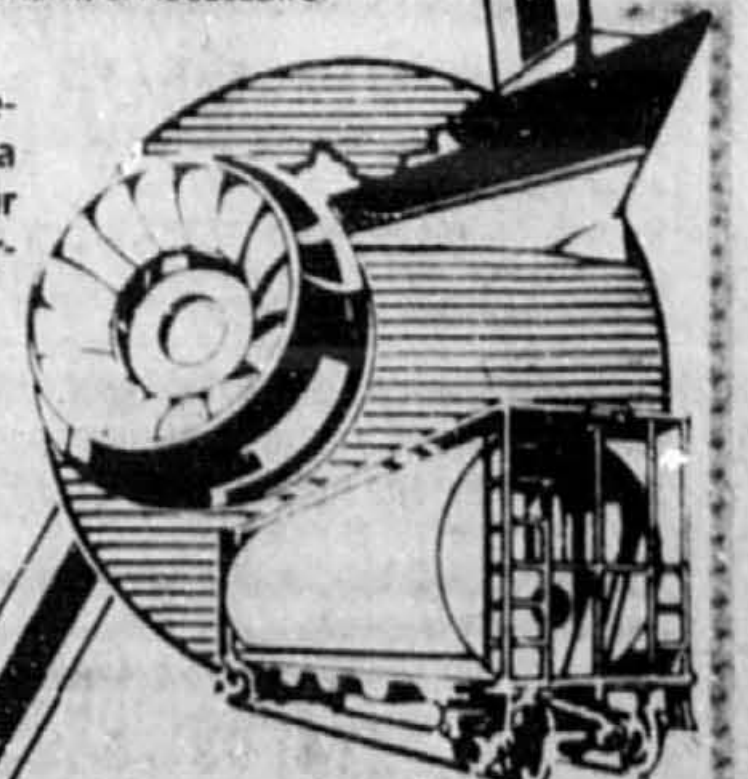
Ce poste offre un salaire concurrentiel, d'excellents avantages sociaux ainsi qu'une indemnité de déménagement, si nécessaire.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae en référence au dossier numéro 83-133, lequel sera traité confidentiellement, à Gilles St-Amour, Conseiller en dotation, Service des ressources humaines.



**MARINE
INDUSTRIE
LIMITÉE**

CASE POSTALE 550, SOREL QUEBEC
CANADA J3P 5P5



Épiciers Unis Métro-Richelieu Inc., une entreprise québécoise regroupant plus de 900 marchands indépendants qui s'est taillée une place privilégiée dans le domaine de l'alimentation, recherche un

Contrôleur

Relevant du vice-président, finances, le titulaire aura comme responsabilité de superviser la préparation des états financiers périodiques consolidés, de coordonner les budgets et de participer activement au développement d'un processus d'analyse financière. Il veillera au respect et à l'uniformisation des politiques et directives comptables. Enfin, il s'assurera de l'utilisation maximale des ressources humaines, matérielles et financières afin d'optimiser les services sous sa responsabilité.

Le candidat devra posséder une formation universitaire de 2e cycle en comptabilité ainsi qu'une attestation professionnelle de comptable agréé. De plus, une expérience de quinze (15) années dans un poste de gestion financière est requise. Enfin, le candidat devra démontrer de bonnes capacités de communication orale et écrite, de leadership, d'excellentes relations interpersonnelles ainsi qu'un bon esprit d'analyse et de synthèse.

Nous offrons une rémunération concurrentielle et une gamme complète d'avantages sociaux.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae à :

Épiciers Unis Métro-Richelieu Inc.
Service de la planification
de main-d'œuvre
11011, boul. Maurice Duplessis
Montréal (Québec)
H1C 1V6



Commission
canadienne du lait

Canadian Dairy
Commission

La Commission, une société de la Couronne, gère le Programme laitier national du gouvernement fédéral. La Commission achète et vend en grosses quantités certains produits laitiers sur le marché canadien et les marchés d'exportation.

La Commission est à la recherche d'un candidat pour combler un poste permanent:

AGENT DES OPÉRATIONS MARITIMES

FONCTIONS:

Assurer que les exigences maritimes de la Commission sont satisfaites; superviser, coordonner et diriger les activités associées au chargement de produits laitiers pour l'exportation; négocier des ententes de nolisage; coordonner des activités portuaires internationales; susciter des améliorations aux méthodes utilisées par la Commission pour la conduite de ses opérations maritimes et de ses activités reliées aux soumissions et aux achats contractuels de mazout.

CONDITIONS DE CANDIDATURE:

Le candidat idéal possèdera une vaste expérience dans la négociation des ententes de nolisage; expertise en surveillance maritime des activités portuaires internationales, demandes d'offres et de soumissions pour achat de mazout et autres tel que dépenses de manutention portuaire, assurance responsabilité de nolisage, cargaison générale et éventualité d'assurance.

Classification: PG-3

Échelle de salaire: \$29,002 — \$32,885

Lieu de travail: Ottawa, Ontario

Date limite: le 7 octobre 1983

Obligations de voyager.

CANDIDATURES ET RENSEIGNEMENTS

Un énoncé de qualité et documentation nécessaire sera disponible aux candidats sélectionnés seulement.

Veuillez adresser les demandes avec résumés à:

CANADIEN DAIRY COMMISSION
Édifice Pebb, 4e étage
2197, Promenade Riverside
Ottawa, Ontario
K1A 0Z2
Attention: Ms. M. Aris

Canada



Institut de marine
du Cégep de Rimouski



cegep
rimouski

DIRECTEUR ADJOINT AUX AFFAIRES ÉTUDIANTES

Responsable des stages

Le Cégep de Rimouski requiert les services d'un directeur adjoint aux affaires étudiantes, responsable des stages pour son Institut de marine.

FONCTIONS:

Sous l'autorité du Directeur de l'Institut, le directeur adjoint aux affaires étudiantes est responsable de la gestion, de l'évaluation, de la recherche et du développement du programme d'enseignement coopératif, sous les aspects du contenu, des méthodes et des techniques à utiliser. Il est entre autres chargé de l'administration de la politique relative au placement des étudiants sur les bateaux, du recrutement des compagnies maritimes participant aux stages, ainsi que de l'administration des ententes avec la Garde Côtière canadienne quant à la certification des officiers.

QUALIFICATIONS:

- Détenir un diplôme universitaire de premier cycle ou l'équivalent dans un champ de spécialisation approprié ou un brevet supérieur en navigation ou mécanique de marine;
- Avoir cinq (5) ans d'expérience dans le milieu de l'éducation ou celui de la marine et deux ans d'expérience dans l'enseignement;
- Avoir une bonne connaissance de la langue anglaise parlée et écrite.

TRAITEMENT:

- Poste de cadre dont l'échelle de salaire varie de 32 350\$ à 46 384\$.
- Avantages sociaux usuels: fonds de pension et assurances-santé, vie et salaire.

Les candidatures, avec le curriculum vitae devront parvenir à l'adresse suivante au plus tard le 10 octobre 1983, à 17 heures.

**POSTE DIRECTEUR ADJOINT AUX AFFAIRES
ÉTUDIANTES — Responsable des stages**
Service du Personnel
Cégep de Rimouski
60, rue de l'Évêché ouest
Rimouski (Québec)
G5L 4H6

Sénégal

Dans le cadre de ses activités internationales, CEGIR, une firme de gestionnaires conseils, est à la recherche d'un spécialiste pour relever le défi suivant, au sein d'un organisme gouvernemental de première importance au Sénégal.

EXPERT EN AGRO-ALIMENTAIRE

Relevant directement du Directeur général, le titulaire du poste aura comme responsabilités principales:

- l'étude de la structure des prix de revient, des modes de production et du rendement des différents organismes de production et de transformation des produits alimentaires
- le contrôle des conventions avec les organismes associés dans les domaines techniques et industriels
- l'analyse du marché des matières premières dans le domaine alimentaire

Le candidat est ingénieur de production ou possède une expérience équivalente: il œuvre dans le milieu agro-alimentaire depuis au moins 5 ans et idéalement a une connaissance approfondie des processus de transformation de l'huile et du sucre.

Ce contrat est d'une durée de deux ans et offre des conditions salariales et des avantages sociaux très intéressants.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae en mentionnant le numéro de dossier 786-01-A à:

Gérard Geoffroy
CEGIR
2, Complexe Desjardins
Bureau 2301
C.P. 160
Montréal (Québec)
H5B 1B3

INFORMATIQUE À LAVAL

La société d'informatique R.D.G. inc. est à la recherche des professionnels suivants:

PROGRAMMEURS-ANALYSTES PROGRAMMEURS

EMPLACEMENT:

Jardin des professions, Val-des-Arbres.

CARACTÉRISTIQUES:

Développement de logiciels d'application dans le domaine municipal.

CONNAISSANCES PARTICULIÈRES:

Minimum de 2 ans d'expérience dans l'utilisation des outils suivants:

- Basic — Assembler
- Fichier Isam
- Amos

ENVIRONNEMENT:

Alpha-micro

ÉDUCATION:

Diplôme universitaire avec concentration en informatique, D.E.C. en informatique ou l'équivalent en expérience pertinente.

RÉMUNÉRATION:

Selon les qualifications et l'expérience.

Veuillez envoyer votre curriculum vitae à:

André Guindon
Resp. mini-ordinateur



société
d'informatique
R.D.G. inc.

2840, boul. St-Martin est
Duvernay Laval, Québec H7E 5A1
(514) 324-0520

Vente

GESTION DES VENTES

Chez PREMIER, une firme inscrite à la Bourse de New-York et un chef de file dans la commercialisation de produits d'entretien de qualité, on met particulièrement l'accent sur la force et la compétence de notre équipe à la direction des ventes. Nos statistiques démontrant une croissance constante des ventes, totalisant 300 millions sont la meilleure indication de notre succès. Nous procédons présentement à l'ajout de personnel minutieusement choisi pour compléter notre équipe de direction des ventes.

Votre expérience professionnelle de la vente et de la gestion, doublée du programme de formation complet que nous offrons, feront de vous une personne plus que compétente pour diriger une équipe de vente.

Les candidats qualifiés possèdent:

- 2 années ou plus d'expérience de la vente;
- 2 années ou plus d'expérience de recrutement, de l'embauche et de la formation de personnel vendeur;
- Des états de service démontrant l'accroissement constant des responsabilités et des revenus;
- Un diplôme universitaire.

Si votre carrière ne se développe pas au rythme où vous l'entendez, faites-nous parvenir votre curriculum vitae, en mentionnant votre historique salarial, à l'adresse suivante:

Les Industries Kent
a/s Jim Peritt
5875, avenue Andover
Mont-Royal (Qué.) H4T 1H8

Poste offert également aux hommes et aux femmes.

MIRON

INGÉNIEUR

Miron Inc., un important complexe cimentier, est à la recherche d'un(e) ingénieur civil pour combler un poste de contrôle de la qualité au sein de sa division du béton et des produits dérivés.

Le titulaire du poste aura à établir des recettes pour le béton et les produits dérivés et verra au contrôle de la qualité. La personne choisie devra également diriger et superviser une équipe de techniciens chargée du contrôle journalier. De plus, une étroite liaison sera maintenue par le (la) responsable avec les différents laboratoires et les principaux clients.

La personne recherchée possède au moins huit années d'expérience pertinente et détient un diplôme de premier cycle en génie civil. La personne est bilingue et responsable, et est prête à relever les nombreux défis offerts par ce poste.

Prière de faire parvenir votre curriculum vitae avant le 17 octobre 1983 à:

Bureau du personnel
Miron Inc.
2201 est, Crémazie
Montréal, Québec H1Z 2C1

CENTRE HOSPITALIER JUIF DE L'ESPERANCE

Centre hospitalier de soins prolongés situé dans l'est de Montréal recherche pour sa liste de disponibilité (jour-soir-nuit)

INFIRMIER(ÈRE)S

Expérience en gériatrie et bilinguisme souhaitables.

Faire parvenir votre curriculum vitae à:

Direction des soins infirmiers
7745, rue Sherbrooke est H1L 1A3

INFIRMIÈRES LICENCIÉES

L'HÔPITAL SHRINERS pour enfants a besoin d'une infirmière licenciée pour travailler à temps plein à la salle de réveil et aux unités de soins.

Une infirmière licenciée à temps partiel à la clinique externe.

Connaissance des langues française et anglaise obligatoire.

Communiquer avec la DIRECTRICE DES SOINS INFIRMIERS

au 842-4464

travail québec



Gouvernement du Québec
Ministère de la Main-d'œuvre
et de la Sécurité du revenu

OFFRE D'EMPLOI

Poste ouvert aux hommes et aux femmes

GÉRANT(E) DE PRODUCTION

PME œuvrant dans l'industrie portes et fenêtres dans la région de Matapédia procède présentement à la réorganisation de ses opérations. Le gérant de production jouera un rôle important à l'intérieur de la nouvelle structure.

FONCTIONS:

- Participer au comité de gérance
- Responsable de tous les aspects de la production
- Responsable de l'équipement

EXIGENCES:

- Connaissance pertinente dans la direction d'atelier
- Expérience de trois (3) années dans l'industrie du bois ouvré.

RÉMUNÉRATION:

À discuter

DATE LIMITE D'INSCRIPTION:

17 octobre 1983

Faire parvenir votre curriculum vitae à:

Centre Travail Québec
56, Du Pont, C.P. 1390
Amqui, P.Q.
G0J 1B0
Att.: Suzanne Tremblay

Québec

Notre client, une société d'envergure nationale, recherche une personne dynamique pour combler le poste de:

Superviseur de la paie et des déboursés

Vous devrez superviser les employés responsables de la paie et des déboursés, contrôler l'émission et l'exactitude des chèques de paie, autoriser le paiement des factures et vous assurer que les procédures soient suivies et appliquées. Le contrôle des échéances et la participation active à l'amélioration des systèmes existants font aussi partie de votre mandat.

Vous faites état d'une expérience de 5 années en comptabilité et en gestion de personnel. Vous démontrez un sens de l'organisation et de la planification très poussé et maîtrisez les deux langues. Vous possédez en plus un talent pour les relations interindividuelles et êtes titulaire d'un baccalauréat en sciences comptables. L'appartenance à une corporation professionnelle d'experts-comptables sera un atout.

Notre client offre un excellent salaire et une gamme d'avantages sociaux des plus complètes.

Si vous réunissez ces qualités, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae avant le 7 octobre 1983. Nous ferons suivre les demandes au client concerné. Veuillez inclure les noms des compagnies auxquelles nous ne devrions pas faire parvenir votre curriculum vitae.

Ce poste est offert aux hommes et aux femmes.

Cala

CALA H.R.C. Ltée
Publicité confidentielle
666 ouest, rue Sherbrooke
Suite 2001
Montréal (Québec) H3A 1E7



PSYCHOLOGUE CLINICIEN

(temps partiel 3/4 (3 à 4) jours sem.)

- Fonctions:
- Évaluer des patients
 - Préparer, animer les séances d'entraînement aux aptitudes sociales

Exigences:

- Avoir terminé son stage doctoral
- Expérience en recherche, avantage

ENVOYER VOTRE CURRICULUM VITAE

E.A.S.

Centre de recherche psychiatrique
Hôpital Louis-H. Lafontaine
7401, rue Hochelaga
Montréal (Québec) H1N 3M5

POUR PLACER UNE ANNONCE DANS

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

COMPOSEZ

285-7320

Société française spécialisée dans l'appareillage médical (perfusion, soins intensifs, nutrition artificielle), recherche le futur

RESPONSABLE DE SES OPÉRATIONS AU CANADA

Ce poste conviendrait à une personne de formation technique ou scientifique ayant l'expérience de la vente en milieu hospitalier.

Possibilité d'avenir très sérieuse.

Faire parvenir curriculum vitae à:

VIAL MÉDICAL LIMITÉE
a/s Hostal Limitée
8220, Pascal-Gagnon
Saint-Léonard, Qc H1P 1Y4

CONTREMAÎTRE D'IMPRIMERIE

Occasion exceptionnelle pour personne ambitieuse avec un minimum de 10 années d'expérience sur offset incluant supervision.

La connaissance des presses alimentées feuille par feuille, des plaques de métal et de papier indispensable.

Excellent salaire, programme de participation aux bénéfices.

Écrire à La Presse, Réf.: 12739, C.P. 6041, Succ. A, Montréal, Qc H3C 3E3

L'alcoolisme pourrait être héréditaire

■ LOS ANGELES (AP) — Une étude réalisée par des chercheurs américains et danois étaye la thèse selon laquelle l'alcoolisme pourrait être héréditaire.

L'étude, publiée dans l'édition d'août de la revue *Archives of General Psychiatry*, tend à prouver que les enfants d'alcooliques sont particulièrement sensibles aux effets de l'alcool à cause des

mutations génétiques transmises dans le cerveau et le système nerveux central.

Ces découvertes démontrent que le système nerveux de la progéniture des buveurs invétérés est « marquée biologiquement », ce qui fait courir à ces personnes un risque plus élevé de devenir elles-mêmes alcooliques, a précisé le Dr Jan Volavka, professeur

de psychiatrie à l'Université de New York et co-auteur de l'étude.

M. Vicki Pollack, de l'Institut de recherche en sciences sociales de l'Université de la Californie du Sud, est le principal auteur de l'étude, réalisée avec l'aide de 38 Danois de sexe masculin âgés de 19 à 21 ans. Trente-et-un d'entre eux avaient un père alcoolique.

Bien que les prises de sang se fassent de la même façon, les électro-encéphalogrammes de fils d'alcooliques n'étaient pas les mêmes que ceux des autres après que les deux groupes eurent ingurgité une faible quantité d'alcool.

Aucune personne sur qui ont été effectués les tests n'était elle-même alcoolique.

Les chercheurs aimeraient

maintenant continuer d'examiner les personnes qui ont un risque élevé de devenir alcooliques à cause de leurs parents, pour savoir combien d'entre elles deviendront effectivement alcooliques.

Bien que les résultats ne soient encore que préliminaires, M. Volavka croit que l'étude pourrait contribuer de façon significative au traitement de l'alcoolisme.

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

N.B. : Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et aux hommes.

hotel dieu d'arthabaska
1884-1984

Deux (2) techniciens(nes) en médecine nucléaire

Statut: Temps complet

Fonctions: Personne dont les fonctions consistent à travailler avec des substances radioactives utilisées en médecine nucléaire sur des êtres vivants.

Exigences:

- DEC en médecine nucléaire
- Expérience souhaitable
- Être membre de l'Ordre des techniciens en radiologie du Québec

Rémunération: Selon les normes du Ministère des Affaires sociales

Inscription: Bien vouloir faire parvenir votre curriculum vitae au bureau du personnel avant le 14 octobre 1983

Centre Hospitalier Hôtel-Dieu d'Arthabaska
Service du Personnel
5, rue Quesnel,
Arthabaska, P.Q.
G6P 6N2

Preussag Metal Inc., société canadienne membre d'une multinationale allemande est à la recherche d'une personne dynamique pour combler le poste de

Contrôleur

Relevant du vice-président / finance, vous dirigerez une équipe de douze personnes, maintiendrez des liens étroits avec les cadres des autres services de l'entreprise, coordonnerez toutes les activités relatives à la comptabilité générale, au prix de revient, à la préparation et l'analyse budgétaire ainsi que la préparation des états financiers, le tout informatisé.

Détenteur d'un titre comptable, vous avez acquis plusieurs années d'expérience en industrie et vous devrez dans vos communications, utiliser le français et l'anglais.

Nous offrons pour ce poste une rémunération des plus intéressantes ainsi qu'une gamme complète d'avantages sociaux.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae en toute confiance à:

M. Roger
Preussag Metal Inc.
1200, rue Garnier
Ville Ste-Catherine
JOL 1E0

RESSOURCES HUMAINES

À la suite d'une réorganisation administrative, une société dirigeant des supermarchés d'alimentation, est à la recherche d'une

STENO-DACTYLO

dynamique, possédant un bon esprit d'équipe, de la créativité et de l'initiative. Cette personne devra pouvoir cumuler diverses fonctions au sein d'un Service des Ressources humaines, et pour ce faire, il est indispensable qu'elle ait déjà œuvré durant quelques années à l'intérieur d'un tel service, et qu'elle connaisse les différents rouages de l'application de règlements et de conventions collectives.

Salaire à négocier, avantages sociaux compétitifs.

Ce poste est ouvert immédiatement, et si vous croyez posséder les qualifications requises, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae qui sera traité confidentiellement, au:

GROUPE FOUY LEE
Service des Ressources humaines
4570, rue Jean-Talon est, Bureau 102
St-Léonard, Qué. H1S 1K2

SUPERVISEURS - ENTREPÔT

Un important grossiste en alimentation est à la recherche de superviseurs d'entrepôt.

EXIGENCES:

- bilingue
- secondaire V complété
- posséder un minimum de trois (3) années d'expérience dans la supervision de personnel syndiqué.

TRAITEMENT:

- salaire compétitif
- généreux avantages sociaux

Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 7 octobre à:

La Presse Réf.: 12718
C.P. 6041, Succ. A
Montréal H3C 3E3

COMPTABLE

Expérience dans les comptes recevables et payables. Ecriture de journal. Place stable. Avantages sociaux, 3 semaines de vacances.

Ecrire ou se présenter avec curriculum vitae à:

QUO VADIS INTERNATIONAL
243 ave Dunbar
Montréal, H3P 2H4

REPRÉSENTANT(E)

Notre compagnie recherche pour Montréal et banlieue un(e) représentant(e) de haut calibre.

Pour le candidat choisi nous offrons des conditions de travail exceptionnelles.

Révenu annuel: \$50,000 et plus, c'est possible.

Bénéfices magnifiques, plan de retraite, formation professionnelle.

Pour entrevue, appelez Roger Peyre, 384-1056

INFORMATIQUE

CONSEILLER MICRO \$50,000
Connaissance micro, mini, main frame, bilingue, minimum 8 ans d'expérience en technique et gestion.

ADMINISTRATEUR BASE DE DONNÉES \$50,000
IMS ou DL/1. Plusieurs années d'expérience en management et en DBA.

MARKETING S.E. \$45,000
Connaissance approfondie de IBM/MSV.

CONSULTANT EN SYSTÈMES MANUFACTURIERS \$45,000
Grande connaissance de: MRP, BOM, INV, COUT, SFC, OE et familier avec les bases de données.

ANALYSTE PRINCIPAL \$40,000
7 ans d'expérience en analyse et programmation et connaissances de CICS.

INSTRUCTEUR \$40,000
Connaissances Main-Frame. Expérience en application, en base de données et formation.

ANALYSTE LOGICIEL \$36,000
Connaissance VM/SP, ASSEMBLER.

ANALYSTE-PROGRAMMEUR \$35,000
COBOL, C, PL/I, 5, 5 ans d'expérience.

ANALYSTE-PROGRAMMEUR \$35,000
H.P. 3000, MANUF, 4 ans d'expérience.

PROGRAMMEUR \$ à discuter
Six mois RPG 3 5/38.

Pour une entrevue confidentielle ou pour de plus amples renseignements concernant ces positions (ou d'autres) appelez en toute confiance JACQUES VAN DER HEYDEN au 989-1022 ou faites-lui parvenir votre curriculum vitae à: 1650 ouest, boul. de Maisonneuve, suite 500, Montréal (Québec) H3H 2P3.

Cyberna Ltd.

CEGEP DE SAINT-JÉRÔME

Le Cegep de St-Jérôme sollicite des candidatures pour des charges de:

PROFESSEURS

MATHÉMATIQUES:

Math d'appoint
Chargé de cours: 4. Mont-Laurier

Language BASIC
Chargé de cours: 23. St-Jérôme

ÉLECTROTECHNIQUE:

Temps complet

QUALIFICATIONS REQUISES:
Posséder un diplôme universitaire de premier cycle et profiter de quelques années d'expérience professionnelle.

Les personnes intéressées doivent adresser une demande accompagnée d'un curriculum vitae au plus tard le 5 octobre 1983.

Service au personnel
CEGEP DE SAINT-JÉRÔME
455, rue Fournier
Saint-Jérôme
J7V 4V2

LES MEUBLES CROYDON INC.

DESSINATEUR SENIOR

4 années d'expérience en dessin d'ameublement de bureau (bois).

TÂCHE
Préparation des dessins d'exécution destinés à la fabrication d'ameublement de bureau.

Salaire selon compétence et expérience.

Date d'entrée en fonction le plus tôt possible.

Pour un rendez-vous confidentiel.

Veuillez communiquer:

514-348-3834
Hubert Parent
Directeur au Service du Personnel

CHEF-COMPTABLE

Notre client, grossiste en voyages, recherche une personne qui supervisera la comptabilité interne, préparera des données financières, mettra en place des systèmes et assistera à l'élaboration des budgets et à leur suivi.

Idéalement, cette personne possèdera au moins (3) ans d'expérience pertinente au poste.

Nous offrons une rémunération intéressante ainsi que des avantages sociaux.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae avant le 10 octobre 1983 à:

NORMANDIN BARRIÈRE + COUREY
Pierre Dumont
1, Place Ville-Marie, suite 5210
Montréal, Québec H3B 2W3

CONTREMAÎTRE

CUISIRAMA INC., fabricant d'armoires de cuisine modulaires modernes, offre un poste de contremaître pour une personne pouvant prendre des responsabilités et étant très disponible.

Salaire au-dessus de la moyenne.

S'adresser à Monsieur Aubry.

(514) 323-1772

SUPER VENDEURS

Besoin urgent de vendeurs bilingues, 5 ans d'expérience dans les domaines suivants: vente de bijoux au détail, vente de jeux éducatifs, domaine médical, domaine imprimerie. Voiture nécessaire, commission plus salaire.

Faire parvenir curriculum vitae à:

Directeur du personnel
491, rue Deslauriers,
Ville St-Laurent, Québec H4N 1W2

REPRÉSENTANT(E) DES VENTES

LA COMPAGNIE CONSUMERS GLASS LIMITÉE, un important fabricant de contenants de verre, est présentement à la recherche d'un(e) représentant(e) des ventes pour Montréal et la banlieue.

EXIGENCES:

- Une expérience éprouvée dans le domaine de la vente;
- Cinq (5) à dix (10) années d'expérience dans l'industrie de l'emballage;
- Doit être bilingue;
- Un diplôme universitaire serait un atout.

LA COMPAGNIE CONSUMERS GLASS LIMITÉE offre un salaire compétitif, selon les compétences et l'expérience, d'excellents avantages sociaux ainsi que des possibilités d'avancement.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae, sous pli confidentiel, au:

Directeur des ressources humaines
LA COMPAGNIE CONSUMERS GLASS LIMITÉE
258, 2e Avenue
Ville St-Pierre (Québec)
H8R 1M1

BOEHRINGER MANNHEIM CANADA

BMC, chef de file dans le domaine de la fourniture d'instruments et de réactifs aux laboratoires de biochimie, recherche:

2 CANDIDAT(E)S

Ces personnes seront embauchées comme stagiaires et recevront une formation interdépartementale pour accéder finalement à un poste à responsabilité.

Profil du candidat idéal:

- récemment diplômé en biochimie (B.Sc.) ou technologie médicale (R.T.)
- bilingue parlé et écrit
- ayant de l'initiative et de l'entregent

Nous offrons un salaire de base compétitif ainsi qu'une gamme complète d'avantages sociaux incluant fonds de pension, plans d'assurance invalidité, vie, frais hospitaliers et dentaires.

Ce poste permettra au candidat(e) choisi(e) d'acquies une connaissance approfondie de tous les aspects opérationnels de chaque département et d'évoluer au sein d'une compagnie où ils pourront s'épanouir professionnellement.

Lieu de travail: Dorval

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à l'adresse suivante:

Boehringer Mannheim Canada Ltée
11450, Côte-de-Liesse
DORVAL QUÉBEC
H9P 1A9

À l'attention de Monsieur Bruce Brydon

Ne pas téléphoner. Pas d'agence, s.v.p.

COMPAGNIE DE QUÉBEC

recherche un(e)

REPRÉSENTANT(E)

pour son territoire de Montréal

Exigences:

- Connaissance reconnue dans le domaine de l'emballage
- Bilinguisme
- 25 ans et plus

Nous offrons:

- Salaire de base
- Boni de rendement
- Allocation de territoire
- Régime complet d'avantages sociaux.

Faire parvenir curriculum vitae à:

Directeur des Ressources humaines
C.P. 1412, Québec,
Qc G1K 7H1

REPRÉSENTANT

Compagnie québécoise recherche représentant pour visiter manufacturiers d'armoires de cuisine au Québec avec ligne de portes, composants et accessoires. Produit de grande qualité offrant un excellent potentiel. Candidat doit être dynamique et consentant à voyager à plein temps à travers la province. Expérience dans l'industrie de l'armoire de cuisine serait un atout.

Salaire de base, plus commission permettant excellent revenu, en retour de bon travail.

Adresser résumé à

Nadwood
a/s Bishop Wood Products Inc.
5901 Transcanadienne
POINTE-CLAIRE (QC) H9R 1B7
At'n — Directeur général

OPTOMÉTRISTE

Un groupe d'optométristes déjà établi demande les services d'un optométriste à Pointe-Clair.

Temps plein ou partiel.

Toutes les demandes d'emploi seront tenues confidentielles et devront être remises à:

Mark Singer
B.P. 607, Station B,
Montréal, QC H3B 3K3
(514) 284-8658

POUR OBTENIR UNE MAIN-D'OEUVRE SPÉCIALISÉE...
285-7320

SOUS LA RUBRIQUE
carrières et professions
dans la presse

Conseil scolaire de l'île de Montréal

Agent de la gestion de l'équipement jusqu'à 40000\$

Le poste:

- Mettre en place et coordonner les procédures se rapportant à certains aspects de la gestion des équipements des commissions scolaires.
- Participer à la préparation des budgets et des états financiers du Conseil scolaire en ce qui concerne principalement le budget d'immobilisations des commissions scolaires et du Conseil.
- Effectuer, en collaboration avec les commissions scolaires, la normalisation de certaines activités reliées à l'entretien des équipements.

Qualifications exigées:

- Membres de l'Ordre des Ingénieurs ou des architectes du Québec ou expérience équivalente;
- minimum de cinq (5) années d'expérience pertinente préférablement dans un organisme public;
- facilité de communication verbale et écrite en français et en anglais;
- intérêt marqué pour le travail d'équipe.

Salaire:

- selon la politique salariale du ministère de l'Éducation;
- autres avantages d'emploi excellents.

Faire parvenir curriculum vitae avant le 17 octobre 1983 au:

Conseil scolaire de l'île de Montréal
a/s Conseiller cadre en équipement
500 boul. Crémazie est
Montréal, Québec H2P 1E7
Pour renseignements, appeler au 384-1830, poste 114

MICOM

Micom est un chef de file dans la conception, la fabrication et la distribution des plus récents systèmes de traitement d'information. Nous vous offrons une expérience de carrière enrichissante à titre de

COMPTABLE DE PRIX DE REVIENT

Vous assumerez la responsabilité de la valeur comptable du contrôle des inventaires pour les matières premières en stock et en production. Vous participerez à la maintenance et à la mise à jour de notre système de prix de revient informatisé, et seconderez le superviseur de la comptabilité de l'usine dans la préparation et l'analyse des rapports financiers.

Vous avez complété de trois à quatre années du programme r.i.a. et avez acquis trois ans d'expérience en comptabilité, de préférence dans le secteur manufacturier. Vous êtes méticuleux, travailleur et ingénieux. Les heures supplémentaires ne vous effraient pas, et vous possédez beaucoup d'initiative.

Vos efforts seront récompensés par une progression de carrière dans un environnement qui offre sans cesse de nouveaux défis. Les curriculum vitae seront traités en toute confiance et doivent être envoyés à: **Marthe Lattinville, Directeur du personnel, LA CIE MICOM, 5250, rue Ferrier, Montréal (Québec) H4P 1L4.**

MICOM une filiale Philips

PHILIPS

Le Groupe CSL Inc., un chef de file dans l'industrie du transport, vous offre une expérience enrichissante de carrière à titre de:

Chef de service formation

Vos responsabilités comprendront l'analyse des besoins de formation et la formulation de recommandations à divers niveaux hiérarchiques. Vous assurerez la formation du personnel, entre autres, dans les domaines de la vente et de la supervision, en plus de la conception d'autres programmes de formation. On fera aussi appel à vous pour conseiller la direction et les employés en ce qui concerne les programmes d'éducation disponibles aux niveaux collégial et universitaire.

Vous possédez un diplôme universitaire de premier cycle et cinq années d'expérience pertinente, et des attestations professionnelles en formation, dans les secteurs de la vente, de la gestion du temps et / ou du perfectionnement en supervision. Vous êtes une personne souple et vous êtes disposée à voyager. Le bilinguisme est essentiel dans l'exercice de vos fonctions.

Nous offrons un salaire et des avantages sociaux concurrentiels.

Si vous êtes qualifié pour ce poste et que vous cherchez de nouveaux défis à relever, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae au:

Directeur, personnel et rémunération
GROUPE CSL INC.
759, Carré Victoria
Montréal (Québec) H2Y 2K3

CSL

carrières ET PROFESSIONS

DANS la presse 285-7320

CONTREMAÎTRE

avec expérience pour atelier d'ébénisterie, sachant lire des plans.

Atelier de meubles sur commandes seulement.

Commercial et résidentiel.

(514) 324-7912

DE MEILLEURE QUALITÉ QUE L'EAU DE PUIITS!

Comment tirer de l'eau potable du fumier de porc

■ Tirer de l'eau potable du lisier de porc, faut le faire! Les chercheurs du Collège Macdonald ont réussi ce tour de force en réunissant trois procédés de filtration bien connus des chimistes. Sans l'aide d'aucun produit artificiel. « L'eau de lisier est même de meilleure qualité que l'eau de puits, dans certaines régions! », affirme Pierre Jutras, du département de génie agricole de Macdonald. Nous procédons avec une membrane de filtration très fine, qui vient d'apparaître sur le marché: même les virus ne peuvent passer à travers. »

CAROLE THIBAUDEAU

Nos porcs polluent. Le Québec est le premier producteur de porc au Canada et le porc est bien le plus grand producteur de fumier de la création. Les 3,4 millions de cochons québécois nous inondent de 34 millions de litres de lisier par jour. On appelle lisier un fumier particulièrement liquide.

Le lisier de porc est volumineux, très liquide et demande

une grande surface d'épandage. En hiver, on ne peut répandre le fumier sur la neige car il ruisselle sur les terrains environnants. On doit alors l'entreposer dans d'immenses réservoirs de béton. Certains producteurs en font du compost qui servira pour le jardinage mais la demande n'est pas assez forte pour écouler beaucoup de fumier de cette manière.

D'autres s'arrangent pour relier à leurs voisins cet engrais naturel qui fait d'ailleurs merveille avec le maïs.

En désespoir de cause, on jette le lisier dans la rivière à la faveur de la nuit. On attribue à cette pratique l'extrême pollution des rivières Achigan, Yamaska et Chaudière.

Traiter le lisier est devenu une préoccupation importante pour le ministère de l'Environnement et le Conseil de recherche en agriculture du Québec, qui subventionnent plusieurs projets.

« Nous sommes les seuls à pouvoir affirmer que notre traitement fournit de l'eau potable en bout de ligne, déclare Pierre Jutras. Notre procédé réduit de 80

p. cent le volume du fumier. L'eau obtenue peut être recyclée dans les porcheries. Les solides qui restent contiennent encore 16 p. cent de protéines qui peuvent servir à préparer la moulée.

« Nous avons raffiné et adapté des systèmes de filtration en usage dans les compagnies de pâtes et papiers. Notre système peut faire de l'eau propre à la consommation à partir de plusieurs substrats: eau salée, eau usée des usines de pâtes et papiers ou eau contaminée par le fumier de vache.

Du laboratoire à la porcherie

« L'appareil n'est pas encore au point car il nous faut synchroniser les trois techniques de filtration si on veut automatiser le procédé. Actuellement, nous devons faire manuellement le passage d'une filtration à l'autre », explique M. Jutras.

Une fois automatisé, le procédé de filtration ne demandera aucun entretien au producteur. Tout au plus un vérificateur devra-t-il passer une fois par mois pour changer les filtres.



photo Réal St-Jean, LA PRESSE

« Ce système éliminera l'utilisation d'installations dispendieuses comme les fosses en béton. Il permet, en outre, la récupération d'eau et de nourriture. Nous estimons que le producteur de porc amortit en deux ans son investissement », affirme Pierre Jutras.

Quand les 6 500 producteurs de porc du Québec auront-ils accès à cette nouvelle technologie? « Tout dépend de la politique de financement du gouvernement, répond Pierre Jutras. Si le gouvernement paie une grande partie des usines de traitement des eaux usées, pourquoi ne subventionnerait-il pas aussi les appareils de traitement du lisier? Si tout se déroule bien, notre procédé pourrait dans six mois passer du laboratoire à la porcherie. »



Le porc est bien le plus grand producteur de fumier de la création.

photothèque LA PRESSE

LA « COTHILYNE »

Un premier médicament essentiellement cicatrisant

■ Le premier médicament à vocation essentiellement cicatrisante, la Cothilyne de son nom commercial, sera lancé cet automne au Québec par les Laboratoires Biophytal. Mis au point par les laboratoires français Phybocit, le produit a été testé parallèlement en France et au Québec. La Cothilyne se présente comme un liquide qu'on vaporise sur la surface à traiter où elle se dépose comme un mince film protecteur.

CAROLE THIBAUDEAU

« Il n'existe pratiquement pas de médicament pour la cicatrisation, explique Jean-Claude Panisset, pharmacologue à l'Université de Montréal et responsable, depuis cinq ans, de tester la toxicité du produit. Ce manque se fait particulièrement sentir dans les institutions où il y a des malades chroniques: plaies de lits et ulcères aux jambes y sont monnaie courante. »

Les plaies: une plaie!

Les handicapés, les gens du troisième âge et les diabétiques sont les victimes les plus assidues de ces plaies récalcitrantes. Trente p. cent des personnes hospitalisées en font un jour ou l'autre. Elles surviennent souvent chez les personnes accidentées de la moelle épinière: une partie de leur corps devenant insensible, ils ne reçoivent plus les signaux d'alarme provenant d'une peau irritée.

L'élément actif du médicament est une substance extraite de la *sentella asiatica*, une plante d'origine africaine. Elle a

été utilisée en Afrique pour traiter la lèpre, dont elle arrivait même à guérir complètement certaines lésions. La substance agit sur les réactions biochimiques qui ont lieu lors du processus de cicatrisation de la peau.

« On revient à l'utilisation des substances naturelles en pharmacologie, poursuit le Dr Panisset. Synthétiser la même substance en laboratoire coûterait probablement plus cher que l'ex-

traction de la plante. Et les produits naturels passent habituellement mieux l'examen toxicologique. »

Dans le cas de la Cothilyne, on a ajouté au produit actif des huiles essentielles qui confèrent des propriétés antiseptiques.

La Cothilyne a été efficace dans les cas de brûlure au premier et second degré. Le produit étant dilué dans l'alcool, il devient difficile à utiliser dans le

cas de brûlures au troisième degré. Il s'est toutefois révélé efficace dans le cas de plaies qui résistaient à tout traitement depuis deux ou trois ans.

« Le médicament réussit à guérir ou améliorer 85 p. cent des plaies, reprend le Dr Panisset. Il peut éviter à un patient la chirurgie ou la greffe de peau. Il ne peut cependant rien pour les plaies qui ont commencé à attaquer l'os. »



Jean-Claude Panisset, pharmacologue à l'Université de Montréal: la Cothilyne est le seul médicament à vocation essentiellement cicatrisant. »

photo Robert Mailloux, LA PRESSE

EN BRIEF

Le cafard, efficace contre certaines maladies du foie?

■ TOKYO (PA) — Le cafard est un vil insecte qui grouille dans les vide-ordures et niche entre les draps des hôtels mal famés: mais, habilement préparé, il pourrait être utile à la lutte contre certains troubles hépatiques, ont annoncé des chercheurs japonais.

Le Pr Tetsuro Fujita, titulaire de la chaire de pharmacologie de l'Université de Tokushima, à l'ouest du Japon, a expliqué que l'injection d'un extrait du cafard japonais « satsuma » a permis d'éviter des troubles hépatiques chez la souris.

Une injection d'extrait de cafard a en effet protégé des souris de laboratoire contre les effets d'une injection de galactosamine, une substance nocive pour le foie. Douze heures après l'injection toxique, les souris traitées à l'extrait de cafard se portaient à merveille, alors que les rongeurs qui n'avaient pas été traités au cafard présentaient des troubles hépatiques, à savoir un taux anormalement élevé de deux enzymes du sang. Un taux excessif de ces deux enzymes est un symptôme de la cirrhose du foie.

M. Hirochi Kimura, qui a étudié le cafard « Satsuma » pour le compte de la Earth Chemical, un gros fabricant d'insecticide japonais, a révélé que ses recherches avaient permis également d'entrevoir des applications médicales.

Le cafard séché, a-t-il expliqué, a d'ailleurs été utilisé pendant des siècles par les médecins chinois pour traiter les cirrhoses du foie, le diabète et certaines affections utérines.

Il y a 3 500 espèces de cafard au monde, dont 40 prolifèrent au Japon.

Un doigt en une heure

■ PARIS (AFP) — Au Hammersmith Hospital de Londres, on peut se faire un doigt neuf en une heure. Les malades qui subissent cette opération sont atteints d'arthrite et de rhumatisme et ne peuvent plus se servir de leurs doigts. Pour leur faire retrouver l'agilité de leur jeunesse, il suffit d'extraire les jointures malades et de les remplacer par des articulations en plastique. Le malade arrive en général à la clinique vers le milieu de la matinée et rentre chez lui pour déjeuner. L'opération a lieu sous anesthésie locale et la main est maintenue levée au niveau de l'épaule pendant une semaine jusqu'à ce que l'on ait enlevé les points de suture.

Les nouvelles jointures en plastique sont en quelque sorte des charnières. Plus qu'à des charnières de porte, elles ressemblent à un ruban en plastique souple à des attaches, elles-mêmes rattachées aux os des doigts. Tout dernièrement le chirurgien a ajouté un « bulbe » sur le ruban pour empêcher le joint de pincer la chair du doigt à l'intérieur. Le ruban de plastique se renforce à l'usage.

Les techniques simples mises au point par le professeur Calnan au Hammersmith Hospital, avec l'aide du conseil pour l'arthrite et les rhumatismes, sont utilisées non seulement dans le cas du traitement de l'arthrite mais aussi de certaines maladies qui provoquent une paralysie. Elles ont en outre l'intérêt de ne pas impliquer l'hospitalisation du malade et d'être à la mesure d'une unité chirurgicale mobile.

La cuillère à couvercle pour protéger les moustaches

■ (AFP) — Les moustaches redevenant à la mode, « la cuillère à couvercle oscillant » qui protège cet attribut masculin contre le contenu de ladite cuillère, va-t-elle connaître le succès? Il s'agit, disons-le tout de suite, d'une invention des plus sérieuses dont le brevet a été déposé il y a quelques années déjà par un chercheur français, M. Gustave Schilz. Il a eu l'idée d'adapter un couvercle plat qui peut être enlevé et qui, couvrant la partie creuse de la cuillère, ne laisse libre que la pointe de l'ustensile. Il y a donc séparation entre la moustache et le contenu de la cuillère, ce qui les empêche d'entrer en contact. Tous les moustachus qui ont essayé l'invention de M. Gustave Schilz, assurent que cette cuillère est des plus commodes et qu'elle ne manquera pas de séduire ceux qui n'aiment pas tremper leur moustache dans le potage.

Détermination de l'âge des arbres par la photographie

■ PARIS (AFP) — Une équipe de techniciens viennois vient de mettre au point une invention qui pourrait rendre de grands services dans le domaine de la protection de l'environnement: grâce à la photographie aérienne il est possible de déterminer l'âge des arbres d'une région en l'espace de quelques heures.

Ce procédé permet de déceler les essences auxquelles les arbres appartiennent. Les techniciens de la firme autrichienne « Spacetec » ont constaté, à l'issue d'une longue série d'expériences, que le spectre de réflexion des arbres est différent selon leur âge.

Cela signifie que dans le cadre des ondes absorbées — de l'ultra-violet à l'infrarouge — les rayons solaires sont réfléchis différemment selon que les arbres sont jeunes ou vieux. Cette invention sera non seulement très importante pour la protection de l'environnement mais aussi pour toutes les questions forestières, pour les enquêtes sur le rendement d'un terrain, les inventaires agricoles, les essais avec des engrais, etc....

La schizophrénie pourrait apparaître chez les fœtus

■ PARIS (AFP) — La schizophrénie pourrait se développer dans le cerveau du fœtus et avoir notamment pour cause une anomalie des cellules contrôlant les émotions, selon les travaux de deux chercheurs américains rendus publics.

Les professeurs Arnold Scheibel et Joyce Kovelman, de l'université de Los Angeles, ont analysé après autopsie le cerveau de dix schizophrènes et ont trouvé chez tous ces malades que les cellules en formes pyramidales situées dans l'hippocampe (localisée dans les ventricules du cerveau) ont une structure « chaotique », alors que normalement elles sont parfaitement alignées.

Les deux savants estiment que cette anomalie ne peut pas se produire après la naissance, car ces cellules sont alors maintenues en place par les cellules environnantes. L'origine de cette « difformité » est inconnue, mais, selon cette étude, elle pourrait être provoquée par un virus ou une malformation génétique.

Les deux scientifiques reconnaissent cependant que leurs recherches, portant sur un nombre restreint de malades, n'en sont encore qu'à un stade préliminaire.

Le mystère des nuages argentés

■ (AFP) — Les nuages argentés sont composés d'une eau de très grande densité. Telle est du moins l'hypothèse formulée par un groupe de spécialistes soviétiques qui a étudié ce phénomène rare pendant de longues années.

Sur terre ces nuages argentés apparaissent quelquefois à une altitude de 80 km. Les gouttes d'eau qui les composent n'ont pas plus de 1,5 micron. On explique leur apparition par des tempêtes dans les couches supérieures de l'atmosphère qui perturbent généralement les télécommunications radio et le temps. L'étude des nuages argentés s'est surtout développée depuis quelques années grâce aux progrès des techniques cosmiques. Des observations ont lieu chaque année du 1^{er} mars au 1^{er} novembre, époque au cours de laquelle ces nuages apparaissent au-dessus de l'hémisphère nord. Plus de 200 centres d'observation participent à ce travail.

L'eau des nuages argentés est beaucoup plus dense que l'eau ordinaire. Elle a été découverte en laboratoire par Boris Deriaguine, membre de l'académie des sciences de l'URSS, et obtenue par voie de condensation des vapeurs d'une eau chimiquement pure, dans des tubes de quartz. Ses propriétés physiques diffèrent très sensiblement de celles de l'eau ordinaire. Pour le moment, les chercheurs pensent que cette eau entre dans la composition des nuages de Vénus et d'autres planètes.